Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

►**B**

NEUVOSTON PÄÄTÖS 2013/255/YUTP,

annettu 31 päivänä toukokuuta 2013,

Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä

(EUVL L 147, 1.6.2013, s. 14)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
►**M1**	Neuvoston päätös 2013/760/YUTP, annettu 13 päivänä joulukuuta 2013	L 335	50	14.12.2013
►**M2**	Neuvoston päätös 2014/74/YUTP, annettu 10 päivänä helmikuuta 2014	L 40	63	11.2.2014
►**M3**	Neuvoston päätös 2014/309/YUTP, annettu 28 päivänä toukokuuta 2014	L 160	37	29.5.2014
►**M4**	Neuvoston täytäntöönpanopäätös 2014/387/YUTP, annettu 23 päivänä kesäkuuta 2014	L 183	72	24.6.2014
►**M5**	Neuvoston täytäntöönpanopäätös 2014/488/YUTP, annettu 22 päivänä heinäkuuta 2014	L 217	49	23.7.2014
►**M6**	Neuvoston täytäntöönpanopäätös 2014/678/YUTP, annettu 26 päivänä syyskuuta 2014	L 283	59	27.9.2014
►**M7**	Neuvoston täytäntöönpanopäätös 2014/730/YUTP, annettu 20 päivänä lokakuuta 2014	L 301	36	21.10.2014
►**M8**	Neuvoston päätös, 2014/901/YUTP annettu 12 päivänä joulukuuta 2014	L 358	28	13.12.2014
►**M9**	Neuvoston täytäntöönpanopäätös (YUTP) 2015/117, annettu 26 päivänä tammikuuta 2015	L 20	85	27.1.2015

Oikaistu:

►**C1** Oikaisu, EUVL L 305, 24.10.2014, s. 116 (2014/730/YUTP)

▼B

NEUVOSTON PÄÄTÖS 2013/255/YUTP,

annettu 31 päivänä toukokuuta 2013,

Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 29 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Neuvosto sopi 27 päivänä toukokuuta 2013, että se hyväksyy 12 kuukauden ajaksi Syyriaan kohdistettavia rajoittavia toimenpiteitä aloilla, jotka on määritelty Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä 29 päivänä marraskuuta 2012 annetussa neuvoston päätöksessä 2012/739/YUTP ([1]):

— vienti- ja tuontirajoitukset, lukuun ottamatta sellaisia aseita ja niihin liittyviä tarvikkeita ja laitteita, joita voidaan käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin;

— tiettyjen yritysten rahoitusta koskevat rajoitukset;

— infrastruktuurihankkeita koskevat rajoitukset;

— kaupalle myönnettävää rahoitustukea koskevat rajoitukset;

— rahoitusala;

— kuljetusala;

— maahanpääsyä koskevat rajoitukset;

— varojen ja taloudellisten resurssien jäädyttäminen.

(2) Mahdollisen Syyriaan suuntautuvan aseviennin osalta neuvosto pani merkille, että jäsenvaltiot sitoutuvat etenemään kansallisissa toimintalinjoissaan 27 päivänä toukokuuta 2013 annetun neuvoston julkilausuman 2 kohdan mukaisesti, myös arvioimalla vientilupahakemukset tapauskohtaisesti ottaen täysin huomioon sotilasteknologian ja puolustustarvikkeiden viennin valvontaa koskevien yhteisten sääntöjen määrittämisestä 8 päivänä joulukuuta 2008 vahvistetussa neuvoston yhteisessä kannassa 2008/944/YUTP ([2]) vahvistetut perusteet.

([1]) EUVL L 330, 30.11.2012, s. 21.
([2]) EUVL L 335, 13.12.2008, s. 99.

▼B

(3) Unionin lisätoimet ovat tarpeen tiettyjen toimenpiteiden panemiseksi täytäntöön,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

I LUKU

VIENTI- JA TUONTIRAJOITUKSET

1 artikla

1. Kielletään tiettyjen sellaisten tarvikkeiden, tavaroiden ja teknologian myynti, toimitus, siirto ja vienti Syyriaan, joita voidaan käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin tai sellaisten tuotteiden valmistukseen tai huoltoon, joita voitaisiin käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin, jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin taikka jäsenvaltioiden lippua käyttävillä aluksilla tai ilma-aluksilla siitä riippumatta, ovatko ne peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän kohdan soveltamisalaan.

2. Kielletään:

a) edellä 1 kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin sekä kyseisten tuotteiden toimitukseen, valmistamiseen, huoltoon ja käyttöön liittyvän teknisen avun, välityspalvelujen tai muiden palvelujen antaminen suoraan tai välillisesti Syyriassa oleville luonnollisille henkilöille, oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Syyriassa;

b) edellä 1 kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin liittyvän rahoituksen tai rahoitusavun, erityisesti avustusten, lainojen ja vientiluottovakuutusten, sekä vakuutusten ja jälleenvakuutusten myöntäminen suoraan tai välillisesti kyseisten tuotteiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin tai niihin liittyvän teknisen avun, välityspalvelujen tai muiden palvelujen antamiseen Syyriassa oleville luonnollisille henkilöille, oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Syyriassa.

▼M1

3. Edellä olevia 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta tiettyjen sellaisten tarvikkeiden, tavaroiden ja teknologian myyntiin, toimitukseen, siirtoon ja vientiin, joita voidaan käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin tai sellaisten tuotteiden valmistukseen tai huoltoon, joita voitaisiin käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin, eikä niihin liittyvän teknisen avun tai rahoitusavun antamiseen, jos jäsenvaltio tapauskohtaisesti katsoo, että kyseiset tarvikkeet, tavarat tai teknologia on tarkoitettu:

a) elintarvikkeita tai maataloutta koskeviin taikka lääketieteellisiin tai muihin humanitaarisiin tarkoituksiin taikka Yhdistyneiden kansakuntien henkilöstön hyödyksi tai unionin tai sen jäsenvaltioiden henkilöstölle, tai

b) toimiin, jotka toteutetaan Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselman 2118 (2013) 10 kohdan ja siihen liittyvien OPCW:n johtokunnan asiaankuuluvien päätösten mukaisesti ja jotka ovat kemiallisten aseiden kehittämisen, tuotannon, varastoinnin ja käytön kieltämistä sekä niiden hävittämistä koskevan yleissopimuksen, jäljempänä 'kemiallisten aseiden kieltosopimus', tavoitteen mukaisia, sekä OPCW:n kuulemisen jälkeen.

▼B

2 artikla

1. Viejäjäsenvaltion toimivaltaisilta viranomaisilta on saatava tapauskohtaisesti lupa tiettyjen sellaisten muiden kuin 1 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen tarvikkeiden, tavaroiden ja teknologian myyntiin, toimitukseen, siirtoon ja vientiin Syyriaan, joita voidaan käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin tai sellaisten tuotteiden valmistukseen tai huoltoon, joita voitaisiin käyttää kansallisiin tukahduttamistoimiin, jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin taikka jäsenvaltioiden lippua käyttävillä aluksilla tai ilma-aluksilla.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän kohdan soveltamisalaan.

2. Lisäksi

a) edellä 1 kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin sekä tällaisten tuotteiden toimitukseen, valmistamiseen, huoltoon ja käyttöön liittyvän teknisen avun, välityspalvelujen tai muiden palvelujen antamiseksi Syyriassa oleville luonnollisille henkilöille, oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Syyriassa; ja

b) edellä 1 kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin liittyvän rahoituksen tai rahoitusavun, erityisesti avustusten, lainojen ja vientiluottovakuutusten, sekä vakuutusten ja jälleenvakuutusten myöntämiseksi tällaisten tuotteiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin tai niihin liittyvän teknisen avun, välityspalvelujen tai muiden palvelujen antamiseksi Syyriassa oleville luonnollisille henkilöille, oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille tai käytettäväksi Syyriassa;

on myös saatava lupa viejäjäsenvaltion toimivaltaiselta viranomaiselta.

3 artikla

1. Kielletään Syyriasta tai sieltä peräisin olevien aseiden ja kaikenlaisten niihin liittyvien tarvikkeiden, mukaan lukien ampuma-aseiden ja -tarvikkeiden, sotilasajoneuvojen ja -laitteiden, puolisotilaallisten tarvikkeiden ja edellä mainittuihin tarkoitettujen varaosien osto, tuonti ja kuljetus.

2. Kielletään 1 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden syyrialaisperäiseen ostoon, tuontiin ja kuljetukseen liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen, mukaan lukien johdannaiset, sekä mainittuihin liittyvien vakuutusten ja jälleenvakuutusten sekä vakuutuksiin ja jälleenvakuutuksiin liittyvien välityspalvelujen antaminen suoraan tai välillisesti.

▼M1

3. Edellä olevia 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta Syyriasta tapahtuvaan tai Syyriasta peräisin olevien kemiallisten aseiden tuontiin tai siirtoon, joka suoritetaan YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 2118 (2013) 10 kohdan ja siihen liittyvien OPCW:n johtokunnan asiaankuuluvien päätösten mukaisesti ja kemiallisten aseiden kieltosopimuksen tavoitteen mukaisesti.

▼B

4 artikla

Kielletään sellaisten laitteiden tai ohjelmistojen, jotka on pääasiallisesti tarkoitettu käytettäväksi Syyrian nykyisen hallinnon toimesta tai sen puolesta internetin ja matkaviestintä- tai kiinteissä verkoissa tapahtuvien puhelinyhteyksien valvontaan tai kuunteluun Syyriassa, myynti, toimitus, siirto tai vienti sekä avun antaminen tällaisten laitteiden tai ohjelmistojen asentamiseen, käyttöön tai päivittämiseen.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän artiklan soveltamisalaan.

5 artikla

1. Kielletään raakaöljyn ja öljytuotteiden osto, tuonti ja kuljetus Syyriasta.

2. Kielletään 1 kohdassa tarkoitettuihin kieltoihin liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen, mukaan lukien johdannaiset, sekä mainittuihin kieltoihin liittyvien vakuutusten ja jälleenvakuutusten myöntäminen suoraan tai välillisesti.

6 artikla

Syyrian siviiliväestön auttamiseksi ja erityisesti humanitaaristen näkökohtien, normaaliin elämään palaamisen, peruspalvelujen jatkumisen, jälleenrakennuksen ja normaalin taloudellisen toiminnan elpymisen tai muiden siviilitarkoitusten huomioon ottamiseksi ja poiketen siitä, mitä 5 artiklan 1 ja 2 kohdassa säädetään, jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan raakaöljyn ja öljytuotteiden ostoon, tuontiin ja kuljetukseen Syyriasta ja niihin liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen, mukaan lukien johdannaiset, sekä niihin liittyvien vakuutusten ja jälleenvakuutusten myöntämiseen, jos seuraavat edellytykset täyttyvät:

a) kyseinen jäsenvaltio on etukäteen kuullut Syyrian kansallista vallankumouksellisten ja oppositioryhmien liittoutumaa;

b) kyseiset toimet eivät hyödytä suoraan tai välillisesti 28 artiklan 1 kohdassa mainittua henkilöä tai yhteisöä; ja

c) kyseisillä toimilla ei rikota mitään tässä päätöksessä säädettyä kieltoa.

▼B

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille kaikista tämän artiklan nojalla annetuista luvista.

7 artikla

Edellä 5 artiklassa säädetyt kiellot eivät rajoita sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa 15 päivään marraskuuta 2011 saakka, jotka perustuvat ennen 2 päivää syyskuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin.

▼M8

7 a artikla

1. Kielletään lentopetrolin ja lentopetrolia varten erityisesti valmistettujen lisäaineiden myynti, toimitus, siirto ja vienti Syyriaan jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin taikka jäsenvaltioiden lippua käyttävillä aluksilla tai ilma-aluksilla, siitä riippumatta, ovatko ne peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

2. Kielletään 1 kohdassa tarkoitettujen lentopetrolin ja sen lisäaineiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen taikka, vakuutusten ja jälleenvakuutusten tai välityspalvelujen tarjoaminen suoraan tai välillisesti.

3. Jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan lentopetrolin ja sen lisäaineiden myynnille, toimitukselle, siirrolle tai viennille Syyriaan tai myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen taikka, vakuutusten ja jälleenvakuutusten tai välityspalvelujen tarjoamiseen suoraan tai välillisesti kun niitä tarvitaan Yhdistyneiden kansakuntien tai sen nimissä toimivien elinten käyttöön humanitaarisissa tarkoituksissa, kuten avun toimittamiseen tai sen toimittamisen helpottamiseen, mukaan lukien lääkintätarvikkeiden ja elintarvikkeiden toimittaminen tai humanitaaristen työntekijöiden ja näihin liittyvän avun kuljettaminen, taikka Syyriasta tai Syyriassa tapahtuvaan evakuoimiseen.

4. Edellä 1 ja 2 kohdassa olevat kiellot eivät koske lentopetrolia ja sen lisäaineita, joita käyttävät yksinomaan Syyriaan laskeutuvat muut kuin syyrialaiset siviili-ilma-alukset edellyttäen, että ne on tarkoitettu ja niitä käytetään ainoastaan sen ilma-aluksen lentotoiminnan jatkamiseen, johon ne on kuormattu.

5. Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän artiklan soveltamisalaan.

▼B

8 artikla

1. Kielletään keskeisten laitteiden ja teknologian myynti, toimitus ja siirto seuraaville Syyriassa toimiville öljy- ja maakaasuteollisuuden avainaloille sekä näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimiville syyrialaisille tai syyrialaisomistuksessa oleville yrityksille jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin taikka jäsenvaltioiden lainkäyttövallan alaisia aluksia tai ilma-aluksia käyttäen, siitä riippumatta, ovatko ne peräisin jäsenvaltioiden alueelta:

a) jalostus;

b) nesteytetty maakaasu;

c) etsintä;

d) tuotanto.

▼B

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän kohdan soveltamisalaan.

2. Kielletään seuraavien palvelujen tarjoaminen 1 kohdassa tarkoitetuilla Syyrian öljy- ja maakaasuteollisuuden avainaloilla Syyriassa toimiville yrityksille sekä näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimiville syyrialaisille tai syyrialaisomistuksessa oleville yrityksille:

a) edellä 1 kohdassa tarkoitettuja keskeisiä laitteita ja teknologiaa koskeva tekninen apu tai koulutus ja muut palvelut;

b) rahoitus tai rahoitustuki 1 kohdassa tarkoitettujen keskeisten laitteiden ja teknologian myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin tai niihin liittyvän teknisen avun tai koulutuksen antamiseen.

9 artikla

1. Edellä 8 artiklan 1 kohdassa säädetty kielto ei rajoita tavaroiden toimitukseen liittyvien sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa, jotka perustuvat ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin.

2. Edellä 8 artiklassa säädetyt kiellot eivät rajoita sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa, jotka perustuvat ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin ja koskevat jäsenvaltioihin sijoittautuneiden yritysten Syyriassa ennen 23 päivää syyskuuta 2011 tekemiä investointeja.

10 artikla

Syyrian siviiliväestön auttamiseksi ja erityisesti humanitaaristen näkökohtien, normaaliin elämään palaamisen, peruspalvelujen jatkumisen, jälleenrakennuksen ja normaalin taloudellisen toiminnan elpymisen tai muiden siviilitarkoitusten huomioon ottamiseksi ja poiketen siitä, mitä 8 artiklan 1 ja 2 kohdassa säädetään, jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan keskeisten laitteiden ja teknologian myyntiin, toimitukseen ja siirtoon 8 artiklan 1 kohdassa tarkoitetuille Syyriassa toimiville öljy- ja maakaasuteollisuuden avainaloille tai näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimiville syyrialaisille tai syyrialaisomistuksessa oleville yrityksille ja niihin liittyvän teknisen avun tai koulutuksen ja muiden palvelujen sekä rahoituksen tai rahoitustuen antamiseen, jos seuraavat edellytykset täyttyvät:

a) kyseinen jäsenvaltio on etukäteen kuullut Syyrian kansallista vallankumouksellisten ja oppositioryhmien liittoutumaa;

b) kyseiset toimet eivät hyödytä suoraan tai välillisesti 28 artiklan 1 kohdassa mainittua henkilöä tai yhteisöä; ja

c) kyseisillä toimilla ei rikota mitään tässä päätöksessä säädettyä kieltoa.

▼B

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille kaikista tämän artiklan nojalla annetuista luvista.

11 artikla

Kielletään Syyrian valuuttayksikön määräisten seteleiden ja metallirahan toimittaminen Syyrian keskuspankille.

12 artikla

Kielletään kullan ja jalometallien sekä timanttien suora tai epäsuora myynti ja kuljettaminen Syyrian hallitukselle, sen julkisyhteisöille, yhtiöille ja virastoille sekä Syyrian keskuspankille, samoin kuin niiden puolesta tai johdolla toimiville henkilöille ja yhteisöille tai näiden omistuksessa tai määräysvallassa oleville yhteisöille, sekä kullan, jalometallien ja timanttien suora tai välillinen osto mainituilta tahoilta tai välitys mainittujen tahojen hyväksi.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän artiklan soveltamisalaan.

13 artikla

Kielletään ylellisyystuotteiden myynti, toimitus, siirto tai vienti Syyriaan jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin tai jäsenvaltioiden lippua käyttävillä aluksilla tai ilma-aluksilla siitä riippumatta, ovatko mainitut tuotteet peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet sen määrittelemiseksi, mitkä tuotteet kuuluvat tämän artiklan soveltamisalaan.

▼M1

13 a artikla

Kielletään sellaisen kulttuuriomaisuuden ja muiden sellaisten esineiden, joilla on arkeologista, historiallista, kulttuurista, harvinaista tieteellistä taikka uskonnollista merkitystä, vienti, tuonti, siirto tai niihin liittyvän välityspalvelujen tarjoaminen, jotka on viety laittomasti Syyriasta tai joiden osalta voidaan kohtuudella epäillä, että ne on viety laittomasti Syyriasta 9 päivänä toukokuuta 2011 tai sen jälkeen. Kieltoa ei sovelleta, jos osoitetaan, että kulttuuriesineet palautetaan turvallisesti niiden laillisille omistajille Syyriassa.

Unioni toteuttaa tarvittavat toimenpiteet niiden esineiden määrittämiseksi, jotka kuuluvat tämän artiklan soveltamisalaan.

▼B

II LUKU

TIETTYJEN YRITYSTEN RAHOITUSTA KOSKEVAT RAJOITUKSET

14 artikla

Kielletään:

a) rahoituslainojen tai -luottojen myöntäminen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimiville yrityksille taikka näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimiville syyrialaisille tai syyrialaisomistuksessa oleville yrityksille;

▼B

b) rahoituslainojen tai -luottojen myöntäminen Syyriassa yrityksille, jotka toimivat uusien voimalaitosten rakentamiseksi Syyriaan sähköntuotantoa varten;

c) osuuden tai lisäosuuden hankkiminen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimivista yrityksistä taikka näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimivista syyrialaisista tai syyrialaisomistuksessa olevista yrityksistä, mukaan lukien tällaisten yritysten hankkiminen kokonaan ja osuuteen oikeuttavien osakkeiden tai arvopapereiden hankkiminen;

d) osuuden tai lisäosuuden hankkiminen Syyriassa yrityksistä, jotka toimivat uusien voimalaitosten rakentamiseksi Syyriaan sähköntuotantoa varten, mukaan lukien tällaisten yritysten hankkiminen kokonaan ja osuuteen oikeuttavien osakkeiden tai arvopapereiden hankkiminen;

e) yhteisyritysten perustaminen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimivien yritysten kanssa sekä näiden yritysten määräysvallassa olevien tytäryhtiöiden tai osakkuusyhtiöiden kanssa;

f) yhteisyritysten perustaminen Syyriassa yritysten kanssa, jotka toimivat uusien voimalaitosten rakentamiseksi Syyriaan sähköntuotantoa varten, sekä näiden yritysten määräysvallassa olevien tytäryhtiöiden tai osakkuusyhtiöiden kanssa.

15 artikla

1. Edellä 14 artiklan a ja c alakohdassa säädetyt kiellot:

i) eivät rajoita sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa, jotka perustuvat ennen 23 päivää syyskuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin;

ii) eivät estä lisäosuuden hankkimista, jos kyseinen lisäosuus on ennen 23 päivää syyskuuta 2011 tehtyyn sopimukseen perustuva velvoite.

2. Edellä 14 artiklan b ja d alakohdassa säädetyt kiellot:

i) eivät rajoita sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa, jotka perustuvat ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin;

ii) eivät estä lisäosuuden hankkimista, jos kyseinen lisäosuus on ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyyn sopimukseen perustuva velvoite.

▼B

16 artikla

Syyrian siviiliväestön auttamiseksi ja erityisesti humanitaaristen näkökohtien, normaaliin elämään palaamisen, peruspalvelujen jatkumisen, jälleenrakennuksen ja normaalin taloudellisen toiminnan elpymisen tai muiden siviilitarkoitusten huomioon ottamiseksi ja poiketen siitä, mitä 14 artiklan a, c ja e alakohdassa säädetään, jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan rahoituslainojen tai -luottojen myöntämiseen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimiville yrityksille taikka näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimiville syyrialaisille tai syyrialaisomistuksessa oleville yrityksille tai osuuden tai lisäosuuden hankkimiseen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimivista yrityksistä taikka näillä aloilla Syyrian ulkopuolella toimivista syyrialaisista tai syyrialaisomistuksessa olevista yrityksistä taikka yhteisyritysten perustamiseen Syyrian öljyteollisuuden öljynetsintä-, öljyntuotanto- tai öljynjalostusaloilla Syyriassa toimivien yritysten kanssa sekä näiden yritysten määräysvallassa olevien tytäryhtiöiden tai osakkuusyhtiöiden kanssa, jos seuraavat edellytykset täyttyvät:

a) kyseinen jäsenvaltio on etukäteen kuullut Syyrian kansallista vallankumouksellisten ja oppositioryhmien liittoutumaa;

b) kyseiset toimet eivät hyödytä suoraan tai välillisesti 28 artiklan 1 kohdassa mainittua henkilöä tai yhteisöä; ja

c) kyseisillä toimilla ei rikota mitään tässä päätöksessä säädettyä kieltoa.

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille kaikista tämän artiklan nojalla annetuista luvista.

III LUKU

INFRASTRUKTUURIHANKKEITA KOSKEVAT RAJOITUKSET

17 artikla

1. Kielletään osallistuminen uusien voimalaitosten rakentamiseen sähköntuotantoa varten Syyriassa.

2. Kielletään teknisen avun tai rahoituksen taikka rahoitusavun antaminen uusien voimalaitosten rakentamiseen sähköntuotantoa varten Syyriassa.

3. Edellä 1 ja 2 kohdassa säädetyt kiellot eivät rajoita sellaisten velvoitteiden täytäntöönpanoa, jotka perustuvat ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyihin sopimuksiin.

▼B

IV LUKU

KAUPALLE MYÖNNETTÄVÄÄ RAHOITUSTUKEA KOSKEVAT RAJOITUKSET

18 artikla

1. Jäsenvaltioiden on noudatettava pidättyväisyyttä tehdessään uusia lyhyen ja keskipitkän aikavälin sitoumuksia julkisen ja yksityisen taloudellisen avun myöntämiseksi Syyrian kanssa käytävää kauppaa varten, mukaan lukien vientiluottojen, vakuuksien tai vakuutuksen myöntäminen, tällaiseen kauppaan osallistuville kansalaisilleen tai yhteisöilleen sitoumusten jäljellä olevan määrän vähentämiseksi, jotta voitaisiin erityisesti välttää se, että tämä taloudellinen apu edistäisi siviiliväestöön kohdistuvia väkivaltaisia tukahduttamistoimia Syyriassa. Jäsenvaltiot eivät myöskään saa tehdä uusia pitkän aikavälin sitoumuksia julkisen ja yksityisen taloudellisen avun myöntämiseksi Syyrian kanssa käytävää kauppaa varten.

2. Edellä oleva 1 kohta ei vaikuta ennen 1 päivää joulukuuta 2011 tehtyihin sitoumuksiin.

3. Edellä oleva 1 kohta ei koske kauppaa, jota käydään elintarvikkeisiin tai maatalouteen taikka lääkinnälliseen tai muuhun humanitaariseen tarkoitukseen liittyen.

V LUKU

RAHOITUSALA

19 artikla

Jäsenvaltiot eivät saa tehdä uusia sitoumuksia Syyrian hallitukselle myönnettävistä avustuksista, rahoitustuesta tai pehmeäehtoisista luotoista muihin kuin humanitaarisiin tarkoituksiin ja kehitystarkoituksiin, eivät myöskään osallistumalla kansainvälisten rahoituslaitosten toimintaan.

20 artikla

Kielletään:

a) se, että Euroopan investointipankki (EIP) maksaa lainaeriä tai muita maksuja osana Syyrian ja EIP:n välisiä olemassa olevia lainasopimuksia tai niihin liittyen;

b) se, että EIP jatkaa mitään olemassa olevaa Syyriaan sijoittuvia kansallisia hankkeita varten tehtyä teknisen avun palvelusopimusta.

21 artikla

Kielletään: 1 päivää joulukuuta 2011 jälkeen liikkeeseen laskettujen Syyrian valtion tai valtion takaamien joukkovelkakirjojen suora tai välillinen myynti Syyrian hallitukselle, sen julkisyhteisöille, yhtiöille ja virastoille, Syyrian keskuspankille tai sellaisille pankeille, joiden kotipaikka on Syyriassa, tai sellaisten pankkien, joiden kotipaikka on Syyriassa, jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan kuuluville ja kuulumattomille konttoreille ja tytäryhtiöille sekä sellaisille rahoituslaitoksille, joiden kotipaikka ei ole Syyriassa ja jotka eivät kuulu jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan, mutta jotka ovat sellaisten henkilöiden ja yhteisöjen määräysvallassa, joiden kotipaikka on Syyriassa, samoin kuin niiden puolesta tai johdolla toimiville henkilöille ja yhteisöille tai näiden omistuksessa tai määräysvallassa oleville yhteisöille, sekä kyseisten joukkovelkakirjojen suora tai välillinen osto mainituilta tahoilta ja niiden välitys mainituille tahoille sekä tällaisten joukkovelkakirjojen liikkeeseenlaskussa avustaminen.

▼B

22 artikla

1. Kielletään syyrialaisten pankkien uusien konttoreiden, tytäryhtiöiden tai edustustojen avaaminen jäsenvaltioiden alueella sekä uusien yhteisyritysten perustaminen tai omistusosuuden hankkiminen tai se, että syyrialaiset pankit, mukaan lukien Syyrian keskuspankki, sen konttorit ja tytäryhtiöt sekä rahoituslaitokset, joiden kotipaikka ei ole Syyriassa mutta jotka ovat sellaisten henkilöiden tai yhteisöjen määräysvallassa, joiden kotipaikka on Syyriassa, perustavat uusia kirjeenvaihtajapankkisuhteita jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan kuuluvien pankkien kanssa.

2. Jäsenvaltioiden alueella toimivia tai niiden lainkäyttövaltaan kuuluvia rahoituslaitoksia kielletään avaamasta edustustoja, tytäryhtiöitä tai pankkitilejä Syyriassa.

23 artikla

Syyrian siviiliväestön auttamiseksi ja erityisesti humanitaaristen näkökohtien, normaaliin elämään palaamisen, peruspalvelujen jatkumisen, jälleenrakennuksen ja normaalin taloudellisen toiminnan elpymisen tai muiden siviilitarkoitusten huomioon ottamiseksi ja poiketen siitä, mitä 22 artiklan 2 kohdassa säädetään, jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa luvan jäsenvaltioiden alueella toimiville tai niiden lainkäyttövaltaan kuuluville rahoituslaitoksille avata edustustoja, tytäryhtiöitä tai pankkitilejä Syyriassa, jos seuraavat edellytykset täyttyvät:

a) kyseinen jäsenvaltio on etukäteen kuullut Syyrian kansallista vallankumouksellisten ja oppositioryhmien liittoutumaa;

b) kyseiset toimet eivät hyödytä suoraan tai välillisesti 28 artiklan 1 kohdassa mainittua henkilöä tai yhteisöä; ja

c) kyseisillä toimilla ei rikota mitään tässä päätöksessä säädettyä kieltoa.

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille kaikista tämän artiklan nojalla annetuista luvista.

24 artikla

1. Kielletään vakuutusten ja jälleenvakuutusten myöntäminen Syyrian hallitukselle, sen julkisyhteisöille, yhtiöille ja virastoille tai näiden puolesta tai johdolla toimiville henkilöille tai yhteisöille tai näiden omistuksessa tai määräysvallassa, myös laittomin keinoin, oleville yhteisöille.

▼B

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta:

a) sairaus- tai matkavakuutuksen myöntämiseen luonnollisille henkilöille;

b) pakollisen vakuutuksen tai vastuuvakuutuksen myöntämiseen unioniin sijoittautuneille syyrialaisille henkilöille, yhteisöille tai elimille;

c) vakuutuksen tai jälleenvakuutuksen myöntämiseen sellaisen aluksen, ilma-aluksen tai ajoneuvon omistajalle, jonka on vuokrannut syyrialainen henkilö, yhteisö tai elin, jota ei ole lueteltu liitteessä I tai II.

VI LUKU

KULJETUSALA

25 artikla

1. Jäsenvaltioiden on kansallisen lainsäädäntönsä mukaisesti sekä noudattaen kansainvälistä oikeutta, erityisesti asiaan liittyviä kansainvälisiä siviili-ilmailua koskevia sopimuksia, toteutettava tarvittavat toimenpiteet estääkseen kaikkien syyrialaisten liikenteenharjoittajien liikennöimien yksinomaisten rahtilentojen sekä kaikkien Syrian Arab Airlines -yhtiön liikennöimien lentojen pääsyn lainkäyttövaltaansa kuuluville lentoasemille.

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta Syrian Arab Airlines -yhtiön liikennöimien lentojen pääsyyn jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan kuuluville lentoasemille silloin, kun kyseisten lentojen yksinomaisena tarkoituksena on unionin kansalaisten ja heidän perheenjäsentensä evakuoiminen Syyriasta.

26 artikla

1. Jos jäsenvaltioilla on tietoja, joiden nojalla on perusteltu syy olettaa, että Syyrian lähtevien alusten tai ilma-alusten rahti sisältää tuotteita, joiden toimitus, myynti, siirto tai vienti on kiellettyä 1 artiklan nojalla tai luvanvaraista 2 artiklan nojalla, niiden on tarkastettava kansallisen lainsäädäntönsä mukaisesti ja kansainvälistä oikeutta, erityisesti merioikeutta ja asiaan liittyviä kansainvälisiä siviili-ilmailua koskevia sopimuksia ja merenkulkusopimuksia noudattaen tällaiset alukset ja ilma-alukset merisatamissaan ja lentoasemillaan sekä aluemerellään toimivaltaisten viranomaistensa päätösten ja mahdollisuuksien mukaisesti sekä tarvittaessa aluemerta koskevan kansainvälisen oikeuden mukaisesti lippuvaltion suostumuksella.

2. Jäsenvaltioiden on kansallisen lainsäädäntönsä mukaisesti ja kansainvälistä oikeutta noudattaen takavarikoitava ja hävitettävä sellaiset löytämänsä tuotteet, joiden toimitus, myynti, siirto tai vienti on kiellettyä 1 tai 2 artiklan nojalla.

▼B

3. Jäsenvaltioiden on tehtävä yhteistyötä kansallisen lainsäädäntönsä mukaisesti tämän artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisissa tarkastuksissa ja hävittämisessä.

4. Ilma-aluksilta ja aluksilta, jotka kuljettavat rahtia Syyriaan, on vaadittava saapumista tai lähtemistä edeltävä ylimääräinen tietojen antaminen kaikista tavaroista, jotka tuodaan jäsenvaltioon tai viedään sieltä.

VII LUKU

MAAHANPÄÄSYÄ KOSKEVAT RAJOITUKSET

27 artikla

1. Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet estääkseen liitteessä I lueteltujen henkilöiden, jotka ovat vastuussa siviiliväestöön kohdistuneista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa tai jotka hyötyvät Syyrian nykyisestä hallinnosta tai tukevat sitä, ja heitä lähellä olevien henkilöiden pääsyn alueelleen tai kauttakulun alueensa kautta.

2. Edellä oleva 1 kohta ei velvoita jäsenvaltiota kieltämään omien kansalaistensa pääsyä alueelleen.

3. Edellä oleva 1 kohta ei vaikuta tapauksiin, joissa jokin kansainvälisen oikeuden velvoite sitoo jäsenvaltiota, etenkin:

a) kansainvälisen hallitustenvälisen järjestön isäntämaana;

b) YK:n koolle kutsuman tai sen puitteissa järjestettävän kansainvälisen konferenssin isäntämaana;

c) erioikeuksia ja vapauksia myöntävän monenvälisen sopimuksen nojalla; tai

d) Pyhän istuimen (Vatikaanivaltio) ja Italian välillä vuonna 1929 tehdyn sopimuksen (lateraanisopimus) nojalla.

4. Edellä olevan 3 kohdan katsotaan koskevan myös tapauksia, joissa jäsenvaltio toimii Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (Etyj) isäntämaana.

▼B

5. Neuvostolle on asianmukaisesti ilmoitettava kaikista tapauksista, joissa jäsenvaltio myöntää poikkeuksia 3 tai 4 kohdan nojalla.

6. Jäsenvaltiot voivat myöntää poikkeuksia 1 kohdan nojalla määrätyistä toimenpiteistä, jos matkustaminen on perusteltua pakottavista humanitaarisista syistä tai osallistumiseksi sellaisiin hallitustenvälisiin kokouksiin, unionin järjestämät tai Etyjin puheenjohtajavaltiona toimivan jäsenvaltion isännöimät kokoukset mukaan lukien, joissa käydään demokratiaa, ihmisoikeuksia ja oikeusvaltioperiaatetta Syyriassa välittömästi edistävää poliittista vuoropuhelua.

7. Jäsenvaltion, joka haluaa myöntää 6 kohdassa tarkoitettuja poikkeuksia, on ilmoitettava siitä neuvostolle kirjallisesti. Poikkeus katsotaan myönnetyksi, jollei yksi tai useampi neuvoston jäsen vastusta sitä kirjallisesti kahden työpäivän kuluessa ehdotettua poikkeusta koskevan ilmoituksen vastaanottamisesta. Jos yksi tai useampi neuvoston jäsen esittää vastalauseen, neuvosto voi määräenemmistöllä päättää myöntää ehdotetun poikkeuksen.

8. Jos jäsenvaltio 3–7 kohdan nojalla sallii liitteessä I lueteltujen henkilöiden pääsyn alueelleen tai kauttakulun alueensa kautta, lupa on rajoitettava ainoastaan siihen tarkoitukseen, johon se myönnetään, ja henkilöön, josta siinä on kyse.

VIII LUKU

VAROJEN JA TALOUDELLISTEN RESURSSIEN JÄÄDYTTÄMINEN

28 artikla

1. Jäädytetään kaikki liitteissä I ja II luetelluille siviiliväestöön kohdistuneista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa vastuussa oleville henkilöille, Syyrian nykyisestä hallinnosta hyötyville tai sitä tukeville henkilöille ja yhteisöille sekä näitä henkilöitä ja yhteisöjä lähellä oleville henkilöille ja yhteisöille kuuluvat taikka niiden omistuksessa, hallussa tai määräysvallassa olevat varat ja taloudelliset resurssit.

2. Mitään varoja tai taloudellisia resursseja ei saa suoraan tai välillisesti asettaa liitteissä I ja II lueteltujen luonnollisten henkilöiden tai oikeushenkilöiden taikka yhteisöjen saataville tai hyödynnettäviksi.

3. Jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen voi antaa luvan tiettyjen jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien vapauttamiseen tai tiettyjen varojen tai taloudellisten resurssien asettamiseen saataville asianmukaisiksi katsominsa ehdoin ja todettuaan, että kyseiset varat tai taloudelliset resurssit:

a) ovat tarpeen liitteissä I ja II lueteltujen henkilöiden ja heidän huollettavinaan olevien perheenjäsenten perustarpeiden tyydyttämiseksi, mukaan luettuina menot, jotka aiheutuvat elintarvikkeiden hankinnasta, vuokrasta tai asuntolainasta, lääkkeistä ja sairaanhoidosta, veroista, vakuutusmaksuista ja julkisten palvelujen käytöstä;

▼B

b) on tarkoitettu yksinomaan oikeudellisten palvelujen antamiseen liittyvien kohtuullisten palkkioiden maksamiseen ja näistä palveluista aiheutuneiden kulujen korvaamiseen;

c) on tarkoitettu yksinomaan jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien tavanomaisesta säilyttämisestä tai hoidosta aiheutuvien palkkioiden tai palvelumaksujen maksamiseen; tai

d) ovat tarpeen poikkeuksellisia menoja varten, edellyttäen, että toimivaltainen viranomainen on ilmoittanut muiden jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille ja komissiolle vähintään kaksi viikkoa ennen luvan antamista perusteet, joiden nojalla se katsoo, että lupa olisi annettava;

▼M1

e) ovat tarpeen humanitaarisiin tarkoituksiin, kuten avun toimittamiseen tai sen toimittamisen helpottamiseen, mukaan lukien lääkintätarvikkeet ja elintarvikkeet sekä humanitaariset työntekijät ja näihin liittyvä apu, ja kun on kyse jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien vapauttamisesta, edellyttäen, että varat ja taloudelliset resurssit on vapautetaan YK:lle Syyriassa annettavan avun toimittamiseen tai tällaisen toimittamisen helpottamiseen Syyrian humanitaarisen avun valmiussuunnitelman (Syria Humanitarian Assistance Response Plan, SHARP) mukaisesti;

▼B

f) maksetaan kansainvälisen oikeuden nojalla koskemattomuutta nauttivan diplomaatti- tai konsuliedustuston tai kansainvälisen järjestön tilille tai tililtä, mikäli tällaiset maksut on tarkoitettu käytettäviksi kyseisen diplomaatti- tai konsuliedustuston tai kansainvälisen järjestön virallisiin tarkoituksiin;

▼M1

g) ovat tarpeen Syyriasta suoritettavia evakuointeja varten;

▼M2

h) on tarkoitettu siihen, että Syyrian keskuspankki tai liitteissä I ja II luetellut syyrialaiset valtion omistuksessa olevat yhteisöt suorittavat Syyrian arabitasavallan puolesta maksuja OPCW:lle sellaisten toimien osalta, jotka liittyvät OPCW:n tarkastuskäynteihin ja Syyrian kemiallisten aseiden tuhoamiseen, ja erityisesti maksuja OPCW:n Syyrian erityisrahastoon sellaisten toimien osalta, jotka liittyvät Syyrian kemiallisten aseiden täydelliseen tuhoamiseen Syyrian arabitasavallan alueen ulkopuolella.

▼B

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille ja komissiolle kaikista luvista, jotka se antaa tämän kohdan nojalla.

4. Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat sallia tiettyjen jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien vapauttamisen, jos seuraavat edellytykset täyttyvät:

▼B

a) varoihin tai taloudellisiin resursseihin kohdistuu välimiesoikeuden päätös, joka on annettu ennen sitä päivää, jona 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö on sisällytetty liitteeseen I tai II, tai EU:ssa annettu tuomioistuimen tai viranomaisen päätös tai kyseisessä jäsenvaltiossa täytäntöön pantava tuomioistuimen päätös, joka on annettu ennen kyseistä päivää tai sen jälkeen;

b) kyseisiä varoja tai taloudellisia resursseja käytetään yksinomaan kattamaan tällaisella päätöksellä turvatut tai vahvistetut saatavat niiden lakien ja muiden säännösten asettamissa rajoissa, jotka koskevat sellaisten henkilöiden oikeuksia, joilla on tällaisia saatavia;

c) päätöstä ei ole annettu liitteessä I tai II luetellun henkilön tai yhteisön eduksi; ja

d) päätöksen tunnustaminen ei ole asianomaisen jäsenvaltion oikeusjärjestyksen perusteiden vastaista.

Jäsenvaltion on ilmoitettava muille jäsenvaltioille ja komissiolle kaikista tämän kohdan nojalla annetuista luvista.

5. Edellä oleva 1 kohta ei estä nimettyä henkilöä tai yhteisöä suorittamasta maksua, joka johtuu sellaisesta sopimuksesta, joka on tehty ennen tällaisen henkilön tai yhteisön merkitsemistä luetteloon, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on todennut, että 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö ei ole suoraan tai välillisesti maksun saaja.

6. Edellä oleva 1 kohta ei estä liitteessä II olevaan luetteloon merkittyä nimettyä yhteisöä suorittamasta kahden kuukauden ajan sen nimeämispäivästä maksua kyseisen päivän jälkeen saamistaan jäädytetyistä varoista tai taloudellisista resursseista, jos tällainen maksu johtuu kaupan rahoittamiseen liittyvästä sopimuksesta, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on todennut, että 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö ei ole suoraan tai välillisesti maksun saaja.

7. Edellä olevaa 2 kohtaa ei sovelleta seuraaviin jäädytetyille tileille lisättäviin määriin:

a) näistä tileistä kertyvät korkotulot tai muut tuotot; tai

b) sellaisista sopimuksista tai velvoitteista johtuvat maksut, jotka on tehty tai jotka ovat syntyneet ennen sitä päivää, josta lähtien tätä päätöstä on sovellettu näihin tileihin;

edellyttäen, että näihin korkotuloihin tai muihin tuottoihin ja maksuihin sovelletaan edelleen 1 kohtaa.

▼B

8. Edellä olevaa 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta Syyrian keskuspankin suorittamaan tai sen kautta suoritettuun sen nimeämispäivän jälkeen vastaanotettujen ja jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien siirtoon taikka Syyrian keskuspankille tai sen kautta sen nimeämispäivän jälkeen suoritettuun varojen tai taloudellisten resurssien siirtoon, jos tällainen siirto liittyy nimeämättömän rahoituslaitoksen suorittamaan erityiseen kauppasopimukseen perustuvaan maksuun, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on tapauskohtaisesti todennut, että 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö ei ole suoraan tai välillisesti maksun saaja.

9. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta Syyrian keskuspankin suorittamaan tai sen kautta suoritettuun jäädytettyjen varojen tai taloudellisten resurssien siirtoon, jos tällaisella siirrolla on tarkoitus lisätä jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan kuuluvien rahoituslaitosten maksuvalmiutta kaupan rahoittamista varten, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on sallinut siirron.

10. Edellä olevaa 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta liitteessä I tai II lueteltujen rahoituslaitosten suorittamiin tai niiden välityksellä suoritettuihin varojen tai taloudellisten resurssien siirtoihin, jos siirto liittyy muun kuin liitteessä I tai II luetellun henkilön tai yhteisön suorittamaan maksuun, joka liittyy taloudellisen avun antamiseen Syyrian kansalaisille, jotka suorittavat koulutusta tai ammatillista koulutusta taikka harjoittavat akateemista tutkimusta unionissa, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on tapauskohtaisesti todennut, että 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö ei ole suoraan tai välillisesti maksun saaja.

11. Edellä olevaa 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta Syrian Arab Airlines -yhtiön osalta toimiin tai liiketoimiin, joiden yksinomaisena tarkoituksena on unionin kansalaisten ja heidän perheenjäsentensä evakuoiminen Syyriasta.

▼M1

12. Edellä olevia 1 ja 2 kohtaa ei sovelleta Commercial Bank of Syria -pankin suorittamaan tai sen kautta suoritettuun unionin alueen ulkopuolelta vastaanotettujen varojen tai taloudellisten resurssien siirtoon, jotka on jäädytetty mainitun pankin nimeämispäivän jälkeen, tai Commercial Bank of Syria -pankin suorittamaan tai sen kautta suoritettuun sellaisten varojen tai taloudellisten resurssien mainitun pankin nimeämispäivän jälkeen tapahtuvaan siirtoon, jos tällainen siirto liittyy nimeämättömän rahoituslaitoksen suorittamaan maksuun, joka johtuu siviilikäyttöön tarkoitettujen lääkintätarvikkeiden, elintarvikkeiden, suojien sekä saniteetti- ja hygieniatuotteiden toimittamista koskevasta yksittäisestä sopimuksesta, edellyttäen, että asianomainen jäsenvaltio on tapauskohtaisesti määrittänyt, että 1 kohdassa tarkoitettu henkilö tai yhteisö ei saa tuota maksua suoraan tai epäsuoraan.

▼B

IX LUKU

YLEISET SÄÄNNÖKSET JA LOPPUSÄÄNNÖKSET

29 artikla

Liitteissä I ja II lueteltujen nimettyjen henkilöiden tai yhteisöjen tai muiden henkilöiden tai yhteisöjen Syyriassa, Syyrian hallitus ja sen julkisyhteisöt, yhtiöt ja virastot mukaan lukien, taikka henkilöiden tai yhteisöjen, jotka esittävät vaateen tällaisen henkilön tai yhteisön

▼B

välityksellä tai puolesta, vaateita, mukaan lukien korvausvaateet tai muut tämänkaltaiset vaateet kuten kuittausvaatimukset, sakot tai vakuudelliset vaatimukset, joukkovelkakirjan pidentämistä tai maksamista koskevat vaateet, ja rahoitusvakuudet, mukaan lukien remburssista tai vastaavasta välineestä johtuvat vaateet, ei oteta huomioon sellaisten sopimusten tai liiketoimien yhteydessä, joiden suorittamiseen ovat suoraan tai välillisesti, kokonaan tai osittain, vaikuttaneet tässä päätöksessä tarkoitetut toimenpiteet.

30 artikla

1. Neuvosto laatii liitteissä I ja II olevat luettelot sekä muuttaa niitä jonkin jäsenvaltion tai unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen perusteella.

2. Neuvosto antaa luetteloon merkitsemistä koskevan päätöksensä ja perustelut luetteloon merkitsemiselle tiedoksi asianomaiselle henkilölle tai yhteisölle joko suoraan, jos osoite on tiedossa, tai julkaisemalla ilmoituksen, ja antaa tällaiselle henkilölle tai yhteisölle mahdollisuuden esittää huomautuksia.

3. Jos huomautuksia esitetään tai jos esitetään asiaan vaikuttavaa uutta näyttöä, neuvosto tarkastelee päätöstään uudelleen ja ilmoittaa tästä asianomaiselle henkilölle tai yhteisölle.

31 artikla

1. Liitteissä I ja II esitetään perusteet asianomaisten henkilöiden ja yhteisöjen merkitsemiselle luetteloon.

2. Liitteet I ja II sisältävät myös tiedot, jotka ovat tarpeen asianomaisten henkilöiden tai yhteisöjen tunnistamiseksi, jos nämä tiedot ovat saatavilla. Henkilöiden osalta tällaisia tietoja voivat olla nimet, mukaan lukien peitenimet, sekä syntymäaika ja -paikka, kansalaisuus, passin ja henkilökortin numerot, sukupuoli, osoite, jos se on tiedossa, ja työtehtävä tai ammatti. Yhteisöjen osalta tällaisia tietoja voivat olla nimet, rekisteröintiaika ja -paikka, rekisterinumero ja toimipaikka.

32 artikla

Kielletään tietoinen tai tarkoituksellinen osallistuminen toimintaan, jonka tavoitteena tai seurauksena on kiertää tässä päätöksessä säädettyjä kieltoja.

▼B

33 artikla

Jotta tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet olisivat mahdollisimman tehokkaita, unioni rohkaisee kolmansia valtioita ottamaan käyttöön rajoittavia toimenpiteitä, jotka ovat samanlaisia kuin ne, jotka sisältyvät tähän päätökseen.

▼M3

34 artikla

Tätä päätöstä sovelletaan 1 päivään kesäkuuta 2015. Sitä tarkastellaan jatkuvasti uudelleen. Tarvittaessa se uusitaan tai sitä muutetaan, jos neuvosto katsoo, ettei sen tavoitteita ole saavutettu.

▼B

35 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

▼B

LIITE 1

Luettelo 27 ja 28 artiklassa tarkoitetuista henkilöistä ja yhteisöistä

A. **Henkilöt**

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
1.	Bashar (بشـــار) Al-Assad (الأســد)	Syntymäaika: 11.9.1965. Syntymäpaikka: Damaskos. Diplomaattipassi nro D1903	Tasavallan presidentti, mielenosoitusten tukahduttamisen järjestäjä ja pääasiallinen toteuttaja.	23.5.2011
2.	Maher (ماهر) (alias Mahir) Al-Assad (الأســد)	Syntymäaika: 8.12.1967. Diplomaattipassi nro 4138	Armeijan 4. panssaridivisioonan päällikkö, Baath-puolueen keskuskomitean jäsen, tasavaltalaiskaartin voimahahmo; presidentti Bashar Al-Assadin veli; mielenosoitusten tukahduttamisen pääasiallinen toteuttaja.	9.5.2011
3.	Ali (علـي) Mamluk (مملوك) (alias Mamluk)	Syntymäaika: 19.2.1946. Syntymäpaikka: Damaskos. Diplomaattipassi nro 983	Syyrian yleisen tiedustelupääosaston (GID) päällikkö; osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin.	9.5.2011
4.	Atej (عاطف) (alias Atef, Atif) Najib (نجيــب) (alias Najeeb)		Entinen poliittisen turvallisuuden pääosaston päällikkö Daraassa, presidentti Bashar Al-Assadin serkku, osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin.	9.5.2011
5.	Hafiz (حــافظ) Makhluf (مخلـوف) (alias Hafez Makhlouf)	Syntymäaika: 2.4.1971. Syntymäpaikka: Damaskos. Diplomaattipassi nro 2246	Eversti ja yksikönpäällikkö yleisen tiedustelupääosaston Damaskosta valvovassa osastossa; presidentti Bashar Al-Assadin serkku; kuuluu Mahir Al-Assadin lähipiiriin; osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin.	9.5.2011
▼M7 6.	Muhammad (محمد) Dib (ديــب) Zaytun (زيتــون) (alias Mohammed Dib Zeitoun)	Syntymäaika: 20.5.1951 Syntymäpaikka: Damaskos; Diplomaattipassi nro D000001300	Yleisen turvallisuuden pääosaston päällikkö, osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin.	►C1 9.5.2011 ◄
▼B 7.	Amjad (جدأم) Al-Abbas (لعبـــاس)		Poliittisen turvallisuuspalvelun päällikkö Banyasissa, osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin Baidassa.	9.5.2011
8.	Rami (رامي) Makhlouf (مخلـوف)	Syntymäaika: 10.7.1969. Syntymäpaikka: Damaskos. Passi nro 454224	Syyrialainen liikemies, presidentti Bashar Al-Assadin serkku; Al Mashreq, Bena Properties, Cham Holding, Syriatel, Souruh Company -yritysten sijoitusvarojen hoitaja ja tukee siten hallintoa taloudellisesti.	9.5.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
9.	Abd Al-Fatah (عبد الفتاح) Qudsiyah (قدسية)	Syntymäaika: 1953. Syntymäpaikka: Hama. Diplomaattipassi nro D0005788	Syyrian sotilastiedustelun päällikkö, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	9.5.2011
10.	Jamil (جميل) (alias Jameel) Hassan (حسن)		Syyrian ilmavoimien tiedustelupäällikkö, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	9.5.2011
11.	Rustum (رستم) Ghazali (غزالة)	Syntymäaika: 3.5.1953. Syntymäpaikka: Dara'a. Diplomaattipassi D 000 000 887	Syyrian sotilastiedustelun Damaskoksen ympäristöä valvovan osaston päällikkö, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	9.5.2011
12.	Fawwaz (فواز) Al-Assad (الأسد)	Syntymäaika: 18.6.1962. Syntymäpaikka: Kerdala. Passi nro 88238	Osallistunut siviiliväestöön kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin Shabiha-miliisin joukoissa.	9.5.2011
13.	Munzir (منذر) Al-Assad (الأسد)	Syntymäaika: 1.3.1961. Syntymäpaikka: Latakia. Passi nro 86449 ja nro 842781	Osallistunut siviiliväestöön kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin Shabiha-miliisin joukoissa.	9.5.2011
▼M3 —				
▼B 15.	Hisham (هشام) Ikhtiyar (الإختيار, إختيار, بختيار) (alias Al Ikhtiyar, Bikhtiyar, Bikhtyar, Bekhtyar, Bikhtiar, Bekhtyar)	Syntymäaika: 20.7.1941. Syntymäpaikka: Damaskos	Syyrian kansallisen turvallisuusviraston päällikkö, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan. Hänen on ilmoitettu kuolleen pommituksissa 18.7.2012.	23.5.2011
16.	Faruq (فاروق) (alias Farouq, Farouk) Al Shar' (الشرع) (alias Al Char', Al Shara', Al Shara)	Syntymäaika: 10.12.1938	Syyrian varapresidentti, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	23.5.2011
17.	Muhammad (محمد) Nasif (ناصيف) (alias Naseef, Nassif, Nasseef) Khayrbik (بكخير, بكخير)	Syntymäaika: 10.4.1937 (tai 20.5.1937). Syntymäpaikka: Hama. Diplomaattipassi nro 0002250	Syyrian avustava varapresidentti kansallisen turvallisuuden asioissa; osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	23.5.2011
▼M9 18.	Mohammed (محمد) Hamcho (حمشو)	Syntymäaika: 20. toukokuuta 1966. Passi nro 002954347	Merkittävä syyrialainen liikemies, Hamcho International -yhtiön omistaja, läheinen suhde Syyrian hallinnon keskeisiin henkilöihin, kuten presidentti Bashar al-Assadiin ja Maher al-Assadiin. Ollut maaliskuusta 2014 lähtien kahdenvälisten yritysneuvostojen Kiinasta vastaava puheenjohtaja talousministeri Khodr Orfalin nimitettyä hänet tähän tehtävään. Mohammed Hamcho hyötyy Syyrian hallinnosta ja tukee sitä sekä on yhteydessä hallinnosta hyötyviin tai sitä tukeviin henkilöihin.	27.1.2015

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
19.	Iyad (إيـاد) (alias Eyad) Makhlouf (مخلـوف)	Syntymäaika: 21.1.1973. Syntymäpaikka: Damaskos. Passi nro N001820740	Rami Makhloufin veli ja GID:n (yleisen tiedustelun pääosaston) upseeri, osallistunut siviiliväestöön kohdistettuihin väkivaltaisuuksiin.	23.5.2011
20.	Bassam (بســام) Al Hassan (الحســن) (alias Al Hasan)		Presidentin strategisten asioiden neuvonantaja, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	23.5.2011
21.	Dawud Rajiha		Asevoimien esikuntapäällikkö, vastuussa rauhanomaisiin mielenosoittajiin kohdistetusta sotilaallisesta voimankäytöstä. Kuoli pommituksissa 18.7.2012.	23.5.2011
22.	Ihab (إيهـاب) (alias Ehab, Iehab) Makhlouf (مخلـوف)	Syntymäaika: 21.1.1973. Syntymäpaikka: Damaskos. Passi nro N002848852	Varapääjohtajana Syriatelissa, joka siirtää 50 % voitoistaan Syyrian hallitukselle lisenssisopimuksensa varjolla.	23.5.2011
23.	Zoulhima (ذوالهمة) (alias Zu al-Himma) Chaliche (شــاليش) (alias, Shalish, Shaleesh) (alias Dhu al-Himma Shalish)	Syntymäaika: 1951 tai 1946 tai 1956. Syntymäpaikka: Kerdaha	Presidentin turvajoukkojen päällikkö, osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin tukahduttamistoimiin; presidentti Bashar Al-Assadin serkku.	23.6.2011
24.	Riyad (ريـاض) Chaliche (شــاليش) (alias Shalish, Shaleesh) (alias Riyad Shalish)		Military Housing Establishment -yhtiön johtaja, rahoituslähde, jolta Syyrian hallinto on saanut tukea; presidentti Bashar Al-Assadin serkku.	23.6.2011
25.	Prikaatinkomentaja Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Ali (علـي) Jafari (جعفــري) (alias Jaafari, Ja'fari, Aziz; alias Jafari, Ali; alias Jafari, Mohammad Ali; alias Ja'fari, Mohammad Ali; alias Jafari-Naja-fabadi, Mohammad Ali)	Syntymäaika: 1.9.1957 Syntymäpaikka: Yazd, Iran	Iranian Revolutionary Guard Corpsin komentaja, osallistunut välineiden ja tuen toimittamiseen Syyrian hallinnolle mielenosoitusten tukahduttamista varten.	23.6.2011
26.	Kenraalimajuri Qasem (قاسـم) Soleimani (ســليماني) (alias Qasim Soleimany)		Iranian Revolutionary Guard Corps IRGC:n Qods-erikoisjoukkojen komentaja, osallistunut välineiden ja tuen toimittamiseen Syyrian hallinnolle mielenosoitusten tukahduttamista varten.	23.6.2011
27.	Hossein Taeb (alias Taeb, Hassan; alias Taeb, Hosein; alias Taeb, Hossein; alias Taeb, Hussayn; alias Hojjatoleslam Hossein Ta'eb)	Syntymäaika: 1963. Syntymäpaikka: Teheran, Iran	Iranian Revolutionary Guard Corps IRGC:n tiedustelujoukkojen apulaiskomentaja, osallistunut välineiden ja tuen toimittamiseen Syyrian hallinnolle mielenosoitusten tukahduttamista varten.	23.6.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
▼M9 28.	Khalid (خالد) (alias Khaled) Qaddur (قدور) (alias Qadour, Qaddour, Kaddour)		Merkittävä syyrialainen liikemies, läheinen suhde Maher al-Assadiin, joka on Syyrian hallinnon keskeinen henkilö. Khalid Qaddour hyötyy Syyrian hallinnosta ja tukee sitä sekä on yhteydessä hallinnosta hyötyviin tai sitä tukeviin henkilöihin.	27.1.2015
▼B 29.	Ra'if (رئيف) Al-Quwatly (القوتلي) (alias Ri'af Al-Quwatli alias Raeef Al-Kouatly)		Maher Al-Assadin liikekumppani ja johtaa eräitä hänen liikeasioitaan, rahoituslähde, jolta hallinto on saanut tukea.	23.6.2011
30.	Mohammad (محمد) (alias Muhammad, Mohamed, Mohammed) Mufleh (مفلح) (alias Muflih)		Syyrian sotilastiedustelun päällikkö Haman kaupungissa, osallistunut mielenosoittajiin kohdistettuihin tukahduttamistoimiin.	1.8.2011
31.	Kenraalimajuri Tawfiq (توفيق) (alias Tawfik) Younes (يونس) (alias Yunes)		Yleisen tiedustelun pääosaston sisäisen turvallisuuden osaston päällikkö, osallistunut väkivaltaisuuksiin siviiliväestöä kohtaan.	1.8.2011
32.	Mohammed (محمد) Makhlouf (مخلوف) (alias Abu Rami)	Syntymäaika: 19.10.1932. Syntymäpaikka: Latakia, Syyria	Bashar al-Assadin ja Mahir al-Assadin läheinen liittolainen ja setä, Rami, Ihab ja Iyad Makhloufin liikekumppani ja isä.	1.8.2011
▼M9 33.	Ayman (أيمن) Jabir (جابر) (alias Aiman Jaber)	Syntymäpaikka: Latakia	Merkittävä syyrialainen liikemies, läheinen suhde Syyrian hallinnon keskeisiin henkilöihin, kuten Maher al-Assadiin ja Rami Makhloufiin. On myös tukenut hallintoa helpottamalla öljyn tuontia Overseas Petroleum Trading -yhtiöltä Syyriaan El Jazireh -yhtiönsä kautta. Ayman Jabir hyötyy hallinnosta ja tukee sitä sekä on yhteydessä hallinnosta hyötyviin tai sitä tukeviin henkilöihin.	27.1.2015
▼B 34.	Hayel (هايل) Al-Assad (الأسد)		Maher Al-Assadin avustaja, armeijan 4. divisioonan sotilaspoliisiyksikön päällikkö, osallistunut tukahduttamistoimiin.	23.8.2011
35.	Ali (علي) Al-Salim (السليم) (alias Al-Saleem)		Syyrian puolustusministeriön hankintatoimiston johtaja, Syyrian armeijan kaikkien asehankintojen saapumispiste.	23.8.2011
36.	Nizar Al-Assad (نزار الأسد)	Bashar al-Assadin serkku. Aikaisemmin Nizar Oilfield Supplies -yrityksen johtaja.	Erittäin lähellä tärkeimpiä hallinnon virkamiehiä. Rahoittanut Shabihaa Latakian alueella.	23.8.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
37.	Prikaatinkenraali Rafiq (رفيـــق) (alias Rafeeq) Shahadah (شـحادة) (alias Shahada, Shahade, Shahadeh, Chahada, Chahade, Chahadeh, Chahada)		Syyrian sotilastiedustelun (SMI) 293. osaston päällikkö (sisäiset asiat) Damaskoksessa. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Damaskoksessa. Presidentti Bashar Al-Assadin neuvonantaja strategisissa kysymyksissä ja sotilastiedustelussa.	23.8.2011
38.	Prikaatinkenraali Jamea (جامع) Jamea (جامع) (alias Jami Jami, Jame', Jami')		Syyrian sotilastiedustelun (SMI) osastopäällikkö Dayr az-Zorissa. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Dayr az-Zorissa ja Alboukamalissa.	23.8.2011
39.	Hassan Bin-Ali Al-Turkmani	Syntymäaika: 1935. Syntymäpaikka: Aleppo	Apulaisvaraministeri, entinen puolustusministeri, presidentti Bashar Al-Assadin erityislähettiläs. Hänen on ilmoitettu kuolleen pommituksissa 18.7.2012.	23.8.2011
40.	Muhammad (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohammed) Said (ســعيد) (alias Sa'id, Sa'eed, Saeed) Bukhaytan (بخيتـــان)		Arabisosialistisen Baath-puolueen alueellinen apulaissihteeri vuodesta 2005. Vuosina 2000–2005 alueellisen Baath-puolueen kansallisesta turvallisuudesta vastaava johtaja. Entinen Haman kuvernööri (1998–2000). Presidentti Bashar Al-Assadin ja Maher Al-Assadin läheinen liittolainen. Johtava päättäjä hallinnossa siviiliväestöön kohdistettujen tukahduttamistoimien osalta.	23.8.2011
41.	Ali (علـي) Douba (دوبـا)		Vastuussa Haman vuoden 1980 joukkomurhasta, kutsuttu sittemmin Damaskokseen presidentti Bashar Al-Assadin erityisneuvonantajaksi.	23.8.2011
42.	Prikaatinkenraali Nawful (نوفـــل) (alias Nawfal, Nofal) Al-Husayn (الحســـين) (alias Al-Hussain, Al-Hussein)		Syyrian sotilastiedustelun (SMI) osastopäällikkö Idlibissä. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Idlibin maakunnassa.	23.8.2011
43.	Prikaatinkenraali Husam (حسـام) Sukkar (ســكر)		Presidentin neuvonantaja turvallisuusasioissa. Presidentin neuvonantaja turvallisuusvirastojen toteuttamien siviiliväestöön kohdistettujen tukahduttamistoimien ja väkivaltaisuuksien osalta.	23.8.2011
44.	Prikaatinkenraali Muhammed (محمد) Zamrini (زمريـــني)		Syyrian sotilastiedustelun (SMI) osastopäällikkö Homsissa. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Homsissa.	23.8.2011
45.	Kenraaliluutnantti Munir (منـــير) (alias Mounir, Mouneer, Monir, Moneer, Muneer) Adanov (أدنـوف) (alias Adnuf, Adanof)	Syntynyt 1951	Syyrian armeijan yleisesikunnan (operaatiot ja koulutus) apulaispäällikkö. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Syyriassa.	23.8.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
46.	Prikaatinkenraali Ghassan (غسان) Khalil (خليل) (alias Khaleel)		Yleisen tiedustelun pääosaston (GID) tietohallinto-osaston päällikkö. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin Syyriassa.	23.8.2011
47.	Mohammed (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohamed) Jabir (جابر) (alias Jaber)	Syntymäpaikka: Latakia	Shabiha-miliisin jäsen. Maher Al-Assadin liittolainen Shabiha-miliisin joukoissa. Osallistunut suoraan siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin ja väkivaltaisuuksiin sekä Shabiha- miliisin koordinointiin.	23.8.2011
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)		Maher Al-Assadin läheinen liikekumppani. Tiedetään tukevan Syyrian hallintoa taloudellisesti.	23.8.2011
49.	Fares (فارس) Chehabi (شهابي) (alias Fares Shihabi; Fares Chihabi)	Ahmad Chehabin poika. Syntymäaika: 7.5.1972	Aleppon teollisuuskamarin puheenjohtaja. Cham Holding -yhtiön varapuheenjohtaja. Tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	2.9.2011
50.	Tarif (طريف) Akhras (الأخرس,أخرس) (alias Al Akhras)	Syntymäaika: 2. kesäkuuta 1951; Syntymäpaikka: Homs, Syyria; Syyrian passi nro 0000092405	Merkittävä liikemies, joka hyötyy nykyisestä hallinnosta ja tukee sitä. Akhras Groupin (perushyödykkeiden kauppa, jalostus ja logistiikka) perustaja ja Homsin kauppakamarin entinen puheenjohtaja. Läheisissä liikesuhteissa presidentti Al-Assadin perheeseen. Syyrian kauppakamarien liiton johtokunnan jäsen. Tarjonnut hallinnolle logistiikka-apua (busseja ja panssarivaunujen kuljetusalustoja).	►C1 2.9.2011 ◄
51.	Issam (عصام) Anbouba (أنبوبا)	Anbouba for Agricultural Industries Co.:n pääjohtaja. Syntymäaika: 1952. Syntymäpaikka: Homs, Syyria	Rahoituksen järjestäminen sortokoneistolle ja puolisotilaallisille ryhmille, jotka kohtelevat Syyrian siviiliväestöä väkivaltaisesti. Tilojen (toimintatilat, varastot) antaminen improvisoituja pidätyskeskuksia varten. Taloudelliset suhteet Syyrian korkean tason virkamiehiin.	2.9.2011
52.	Mazen (مازن) al-Tabba (الطباع)	Syntymäaika: 1.1.1958. Syntymäpaikka: Damaskos. Syyrian passi nro 004415063, voimassaolo päättyy 6.5.2012	Ihab Makhloufin ja Nizar al-Assadin (merkitty pakoteluetteloon 23.8.2011) liikekumppani; yksi Syyrian keskuspankin politiikkaa tukevan Al-Diyar lil-Saraafa (alias Diar Electronic Services) -valuutanvaihtoyrityksen omistajista Rami Makhloufin kanssa.	23.3.2012
53.	Adib (أديب) Mayaleh (ميالة)	Syntymäaika: 1955. Syntymäpaikka: Daraa	Adib Mayaleh on vastuussa taloudellisen ja rahoitustuen antamisesta Syyrian hallinnolle toimessaan Syyrian keskuspankin pääjohtajana.	15.5.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
54.	Kenraalimajuri Jumah (جمعة) Al-Ahmad (الأحمد) (alias Al-Ahmed)		Erikoisjoukkojen komentaja. Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
55.	Eversti Lu'ai (لـؤي) (alias Louay) al-Ali (العلـــي)		Syyrian sotilastiedustelun Daraan osaston päällikkö. Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista Daraassa.	14.11.2011
56.	Kenraaliluutnantti Ali (علـي) Abdullah (عبـــدالله) (alias Abdallah) Ayyub (أيـوب)		Syyrian armeijan yleisesikunnan apulaispäällikkö (henkilöstö). Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
57.	Kenraaliluutnantti Jasim (جاسم) (alias Jasem, Jassim, Jassem) al-Furayj (الفـــريج) (alias Al-Freij)		Yleisesikunnan päällikkö. Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
58.	Kenraali Aous (أوس) (Aws) Aslan (أصـلان)	Syntymäaika: 1958	Tasavaltalaiskaartin pataljoonanpäällikkö. Lähellä Maher Al-Assadia ja presidentti Al-Assadia. Osallistunut siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
59.	Kenraali Ghassan (غسـان) Belal (بـــلال)		Kenraali, 4. divisioonan reservi-osaston komentaja. Maher Al-Assadin neuvonantaja ja turvallisuusoperaatioiden koordinaattori. Vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista tukahduttamistoimista eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
60.	Abdullah (عبـــدالله) (alias Abdallah) Berri (بـري)		Johtaa Berri-suvun miliisejä. Vastuussa hallitusta kannattavista miliiseistä, jotka ovat osallistuneet siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin Aleppossa.	14.11.2011
61.	George (جورج) Chaoui (شـاوي)		Syyrian elektronisen armeijan jäsen. Osallistunut väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin ja väkivallan lietsontaan siviiliväestöä vastaan eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
62.	Kenraalimajuri Zuhair (زهـير) (alias Zouheir, Zuheir, Zouhair) Hamad (حمد)		Yleisen tiedustelun pääosaston apulaispäällikkö. Vastuussa väkivallan käytöstä eri puolilla Syyriaa sekä mielenosoittajien pelottelusta ja kidutuksesta.	14.11.2011
63.	Amar (عمار) (alias Ammar) Ismael (إسـماعيل) (alias Ismail)	Syntymäaika: 3.4.1973 (tai lähipäivät). Syntymäpaikka: Damaskos	Siviili – Syyrian elektronisen armeijan (maavoimien tiedustelupalvelun) päällikkö. Osallistunut väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin ja väkivallan lietsontaan siviiliväestöä vastaan eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
64.	Mujahed (مجاهد) Ismail (إسماعيل) (alias Ismael)		Syyrian elektronisen armeijan jäsen. Osallistunut väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin ja väkivallan lietsontaan siviiliväestöä vastaan eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
65.	Kenraalimajuri Nazih (نزيه)		Yleisen tiedustelun pääosaston apulaisjohtaja. Vastuussa väkivallan käytöstä eri puolilla Syyriaa sekä mielenosoittajien pelottelusta ja kidutuksesta.	14.11.2011
66.	Kifah (كفاح) Moulhem (ملحم) (alias Moulhim, Mulhem, Mulhim)		4. divisioonan pataljoonankomentaja. Vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista tukahduttamistoimista Deir el-Zorissa.	14.11.2011
67.	Kenraalimajuri Wajih (وجيه) (alias Wajeeh) Mahmud (محمود)		18. panssaridivisioonan komentaja. Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista Homsissa.	14.11.2011
68.	Bassam (بسام) Sabbagh (الصباغ,صباغ) (alias Al Sabbagh)	Syntymäaika: 24.8.1959. Syntymäpaikka: Damaskos. Osoite: Kasaa, Anwar al Attar Street, al Midani building, Damascus; Syyrian passi nro 004326765, myönnetty 2.11.2008, voimassa marraskuuhun 2014	Rami Makhloufin ja Khaldoun Makhloufin oikeudellinen ja taloudellinen neuvonantaja sekä asiainhoitaja. Bashar Al-Assadin liittolainen kiinteistöhankkeen rahoituksessa Latakiassa. Tukee hallintoa taloudellisesti.	14.11.2011
69.	Kenraaliluutnantti Talal (طلال) Mustafa (مصطفى) Tlass (طلاس)		Yleisesikunnan apulaispäällikkö (logistiikka ja hankinnat). Vastuussa mielenosoittajiin kohdistetuista väkivaltaisuuksista eri puolilla Syyriaa.	14.11.2011
70.	Kenraalimajuri Fu'ad (فؤاد) Tawil (طويل)		Syyrian ilmavoimien tiedustelupalvelun apulaispäällikkö. Vastuussa väkivallan käytöstä eri puolilla Syyriaa sekä mielenosoittajien pelottelusta ja kidutuksesta.	14.11.2011
▼M3				
71.	Bushra (بشرى) Al-Assad (الأسد) (alias Bushra Shawkat)	Syntymäaika: 24.10.1960.	Bashar al-Assadin sisar ja turvallisuus- ja tiedustelupalvelun varahenkilöstöpäällikön Asif Shawkatin leski. Koska hänellä on läheinen henkilökohtainen suhde ja tiivis rahoituksellinen suhde Syyrian presidenttiin Bashar al-Assadiin, hän hyötyy Syyrian hallinnosta ja on siihen yhteydessä.	23.3.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
72.	Asma (أسماء) Al-Assad (الأسـد) (alias Asma Fawaz Al Akhras)	Syntymäaika: 11.8.1975. Syntymäpaikka: Lontoo, Yhdistynyt kuningaskunta. Passi nro 707512830, voimassaolo päättyy 22.9.2020. Omaa sukua: Al Akhras	Bashar al-Assadin vaimo. Koska hänellä on läheinen henkilökohtainen suhde ja tiivis rahoituksellinen suhde Syyrian presidenttiin Bashar al-Assadiin, hän hyötyy Syyrian hallinnosta ja on siihen yhteydessä.	23.3.2012
73.	Manal (منال) Al-Assad (الأسـد) (alias Manal Al Ahmad)	Syntymäaika: 2.2.1970. Syntymäpaikka: Damaskos. (Syyrian) passi nro: 0000000914. Omaa sukua: Al Jadaan	Maher al-Assadin puoliso, siten hyötyy nykyisestä hallinnosta ja on siihen läheisessä yhteydessä.	23.3.2012
74.	Anisa (أنيسـة) (alias Anissa, Aneesa, Aneessa) Al-Assad (الأسـد) (alias Anisah Al-Assad)	Syntymäaika: 1934. Omaa sukua: Makhlouf	Presidentti Bashar al-Assadin äiti. Koska hänellä on läheinen henkilökohtainen suhde ja tiivis rahoituksellinen suhde Syyrian presidenttiin Bashar al-Assadiin, hän hyötyy Syyrian hallinnosta ja on siihen yhteydessä.	23.3.2012
75.	Kenraaliluutnantti Fahid (فهـد) (alias Fahd) Al-Jassim (الجاسـم)		Esikuntapäällikkö. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
76.	Kenraalimajuri Ibrahim (إبـراهيم) Al-Hassan (الحسـن) (alias Al-Hasan)		Apulaisesikuntapäällikkö. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
77.	Prikaatinkenraali Khalil (خليـل) (alias Khaleel) Zghraybih (زغريبـة,زغريبـه) (alias Zghraybeh, Zghraybe, Zghrayba, Zghraybah, Zaghraybeh, Zaghraybe, Zaghrayba, Zaghraybah, Zeghraybeh, Zeghraybe, Zeghrayba, Zeghraybah, Zughraybeh, Zughraybe, Zughrayba, Zughraybah, Zighraybeh, Zighraybe, Zighrayba, Zighraybah)		14. divisioona. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
78.	Prikaatinkenraali Ali (علـي) Barakat (بركـات)		Tasavaltalaiskaartin divisioonan 103. prikaati. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
79.	Prikaatinkenraali Talal (طلال) Makhluf (مخلـوف) (alias Makhlouf)		Tasavaltalaiskaartin divisioonan 103. prikaati. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
80.	Prikaatinkenraali Nazih (نزيـه) (alias Nazeeh) Hassun (حسـون) (alias Hassoun)		Syyrian ilmavoimien tiedustelupalvelu. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
81.	Kapteeni Maan (معن) (alias Ma'an) Jdiid (جديـد) (alias Jdid, Jedid, Jedeed, Jadeed, Jdeed)		Presidentin henkivartiokaarti. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
82.	Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Al-Shaar (الشـعار) (alias Al-Chaar, Al-Sha'ar, Al-Cha'ar)		Poliittisen turvallisuuden osasto. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
83.	Khald (خالـد) (alias Khaled) Al-Taweel (الطويـل) (alias Al-Tawil)		Poliittisen turvallisuuden osasto. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
84.	Ghiath (غيـاث) Fayad (فيـاض) (alias Fayyad)		Poliittisen turvallisuuden osasto. Sotilas, joka on osallistunut väkivaltaisuuksiin Homsissa.	1.12.2011
85.	Prikaatinkenraali Jawdat (جودت) Ibrahim (إبـراهيم) Safi (صـافي)	154. rykmentin komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia kohti Damaskoksessa ja sen ympäristössä, mukaan lukien Mo'adamiyeh, Douma, Abasiyeh, Duma.	23.1.2012
86.	Kenraalimajuri Muhammad (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohammed) Ali (علـي) Durgham	4. divisioonan komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia kohti Damaskoksessa ja sen ympäristössä, mukaan lukien Mo'adamiyeh, Douma, Abasiyeh, Duma.	23.1.2012
87.	Kenraalimajuri Ramadan (رمضـان) Mahmoud (محمود) Ramadan (رمضـان)	35. erikoisjoukko-rykmentin komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia Baniyasissa ja Daraassa.	23.1.2012
88.	Prikaatinkenraali Ahmed (أحمد) (alias Ahmad) Yousef (يوسـف) (alias Youssef) Jarad (جراد) (alias Jarrad)	132. prikaatin komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia kohti Daraassa, myös konekiväärein ja ilmatorjunta-asein.	23.1.2012
89.	Kenraalimajuri Naim (نعيـم) (alias Naaeem, Naeem, Na'eem, Naaim, Na'im) Jasem (جاسـم) Suleiman (سـليمان)	3. divisioonan komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia Doumassa.	23.1.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
90.	Prikaatinkenraali Jihad (جهاد) Mohamed (محمد) (a.k.a Mohammad, Muhammad, Mohammed) Sultan (سـلطان)	65. prikaatin komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia Doumassa.	23.1.2012
91.	Kenraalimajuri Fo'ad (فـؤاد) (alias Fouad, Fu'ad) Hamoudeh (حمودة) (alias Hammoudeh, Hammoude, Hammouda, Hammoudah)	Idlibin sotilasoperaatioiden komentaja	Määräsi joukkoja ampumaan mielenosoittajia Idlibissä syyskuun alussa 2011.	23.1.2012
92.	Kenraalimajuri Bader (بـدر) Aqel (عاقل)	Erikoisjoukkojen komentaja	Määräsi sotilaat keräämään ruumiit ja luovuttamaan ne tiedustelupalvelulle (mukhabarat). Lisäksi vastuussa väkivaltaisuuksista Bukamalissa.	23.1.2012
93.	Prikaatinkenraali Ghassan (غسـان) Afif (عفيـــف) (alias Afeef)	45. rykmentin komentaja	Homsin, Baniyasin ja Idlibin sotilasoperaatioiden komentaja.	23.1.2012
94.	Prikaatinkenraali Mohamed (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohammed) Maaruf (معروف) (alias Maarouf, Ma'ruf)	45. rykmentin komentaja	Homsin sotilasoperaatioiden komentaja. Määräsi ampumaan mielenosoittajia Homsissa.	23.1.2012
95.	Prikaatinkenraali Yousef (يوسـف) Ismail (إسـماعيل) (alias Ismael)	134. prikaatin komentaja	Määräsi joukot ampumaan kohti taloja ja katoilla olevia ihmisiä edellisenä päivänä surmattujen mielenosoittajien hautajaisten aikana Talbisehissa.	23.1.2012
96.	Prikaatinkenraali Jamal (جمال) Yunes (يـونس) (alias Younes)	555. rykmentin komentaja	Määräsi joukot ampumaan mielenosoittajia kohti Mo'adamiyehissa.	23.1.2012
97.	Prikaatinkenraali Mohsin (محسـن) Makhlouf (مخلـوف)		Määräsi joukot ampumaan mielenosoittajia kohti Al-Herakissa.	23.1.2012
98.	Prikaatinkenraali Ali (علـي) Dawwa		Määräsi joukot ampumaan mielenosoittajia Al-Herakissa.	23.1.2012
99.	Prikaatinkenraali Mohamed (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohammed) Khaddor (خضـور) (alias Khaddour, Khaddur, Khadour, Khudour)	106. prikaatin komentaja, presidentin henkivartiokaarti	Määräsi joukot lyömään mielenosoittajia kepeillä ja sitten pidättämään heidät. Vastuussa rauhanomaisiin mielenosoittajiin kohdistetuista tukahduttamistoimista Doumassa.	23.1.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
100.	Kenraalimajuri Suheil (سهيل) (alias Suhail) Salman (سلمان) Hassan (حسن)	5. divisioonan komentaja	Määräsi joukot ampumaan mielenosoittajia kohti Daraan maakunnassa.	23.1.2012
101.	Wafiq (وفيق) (alias Wafeeq) Nasser (ناصر)	Suwaydan alueosaston päällikkö (sotilastiedustelun osasto)	Sotilastiedusteluosaston Suwaydan alueosaston päällikkönä vastuussa mielivaltaisista pidätyksistä ja pidätettyjen kiduttamisesta Suwaydassa.	23.1.2012
102.	Ahmed (أحمد) (alias Ahmad) Dibe (ديب) (alias Dib, Deeb)	Daraan alueosaston päällikkö (yleisen turvallisuuden pääosasto)	Yleisen turvallisuuden pääosaston Daraan alueosaston päällikkönä vastuussa mielivaltaisista pidätyksistä ja pidätettyjen kiduttamisesta Daraassa.	23.1.2012
103.	Makhmoud (محمود) (alias Mahmoud) al-Khattib (الخطيب) (alias Al-Khatib, Al-Khateeb)	Tutkintaosaston päällikkö (poliittisen turvallisuuden pääosasto)	Poliittisen turvallisuuden pääosaston tutkintaosaston päällikkönä vastuussa pidätyksistä ja pidätettyjen kiduttamisesta.	23.1.2012
104.	Mohamed (محمد) (alias Mohammad, Muhammad, Mohammed) Heikmat (حكمت) (alias Hikmat, Hekmat) Ibrahim (إبراهيم)	Operaatioista vastaavan osaston päällikkö (poliittisen turvallisuuden pääosasto)	Poliittisen turvallisuuden pääosaston operaatioista vastaavan osaston päällikkönä vastuussa pidätyksistä ja pidätettyjen kiduttamisesta.	23.1.2012
105.	Nasser (ناصر) (alias Naser) Al-Ali (العلي) (alias Prikaatinkenraali Nasr al-Ali)	Daraan alueosaston päällikkö (poliittisen turvallisuuden pääosasto)	Poliittisen turvallisuuden pääosaston Daraan alueosaston päällikkönä vastuussa pidätyksistä ja pidätettyjen kiduttamisesta. Huhtikuusta 2012 Daraan alueen poliittisen turvallisuuden pääosaston päällikkö (entinen Homsin osaston päällikkö)	23.1.2012
106.	Dr. Wael (وائل) Nader (نادر) Al –Halqi (الحلقي) (alias Al-Halki)	Syntymäaika: 1964. Syntymäpaikka: Daraan maakunta	Pääministeri ja entinen terveysministeri. Pääministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	27.2.2012
107.	Mohammad (محمد) (Mohamed, Muhammad, Mohammed) Ibrahim (إبراهيم) Al-Sha'ar (الشعار) (alias Al-Chaar, Al-Shaar) (alias Mohammad Ibrahim Al-Chaar)	Syntymäaika: 1956. Syntymäpaikka: Aleppo	Sisäministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	1.12.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
▼M3				
108.	Dr. Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Al-Jleilati (الجليلاتي, جليلاتي)	Syntymäaika: 1945. Syntymäpaikka: Damaskos	Entinen valtiovarainministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	1.12.2011
▼B				
109.	Imad (عماد) Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Deeb Khamis (خميس) (alias: Imad Mohammad Dib Khamees)	Syntymäaika: 1.8.1961. Syntymäpaikka: Damaskoksen lähellä	Sähköministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	23.3.2012
110.	Omar (عمر) Ibrahim (إبراهيم) Ghalawanji (غلاونجي)	Syntymäaika: 1954. Syntymäpaikka: Tartous	Palveluasioiden varapääministeri, paikallishallinnon ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	23.3.2012
111.	Joseph (جوزيف) (alias Josef) Suwaid (سويد) (alias Swaid) (alias Joseph Jergi Sweid, Joseph Jirgi Sweid)	Syntymäaika: 1958. Syntymäpaikka: Damaskos	Kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	23.3.2012
112.	Hussein (حسين) (alias Hussain) Mahmoud (محمود) Farzat (فرزات) (alias: Hussein Mahmud Farzat)	Syntymäaika: 1957. Syntymäpaikka: Hama	Kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	23.3.2012
113.	Mansour (منصور) Fadlallah (فضل الله) Azzam (عزام) (alias: Mansur Fadl Allah Azzam)	Syntymäaika: 1960. Syntymäpaikka: Sweidan maakunta	Presidentille kuuluvien asioiden ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	27.2.2012
114.	Dr. Emad (عماد) Abdul-Ghani (الغني عبد) Sabouni (صابوني) (alias: Imad Abdul Ghani Al Sabuni)	Syntymäaika: 1964. Syntymäpaikka: Damaskos	Viestintä- ja teknologiaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	27.2.2012
115.	Kenraali Ali (علي) Habib (حبيب) (alias Habeeb) Mahmoud (محمود)	Syntymäaika: 1939. Syntymäpaikka: Tartous	Entinen puolustusministeri. Yhteydessä Syyrian hallintoon ja armeijaan ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	1.8.2011
116.	Tayseer (تيسير) Qala (قلا) Awwad (عواد)	Syntymäaika: 1943. Syntymäpaikka: Damaskos	Entinen oikeusministeri. Yhteydessä Syyrian hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	23.9.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
117.	Dr. Adnan (عدنان) Hassan (حسن) Mahmoud (محمود)	Syntymäaika: 1966. Syntymäpaikka: Tartous	Entinen viestintäministeri. Yhteydessä Syyrian hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	23.9.2011
▼M7 —				
▼B 119.	Sufian (سفيان) Allaw (علاو)	Syntymäaika: 1944. Syntymäpaikka: al-Bukamal, Deir Ezzor	Entinen öljy- ja mineraalivarojen ministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	27.2.2012
120.	Dr. Adnan (عدنان) Slakho (سلاخو)	Syntymäaika: 1955. Syntymäpaikka: Damaskos	Entinen teollisuusministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	27.2.2012
121.	Dr. Saleh (صالح) Al-Rashed (الراشد)	Syntymäaika: 1964. Syntymäpaikka: Aleppon maakunta	Entinen opetusministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	27.2.2012
122.	Dr. Fayssal (فيصل) (alias Faysal) Abbas (عباس)	Syntymäaika: 1955. Syntymäpaikka: Haman maakunta	Entinen liikenneministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	27.2.2012
123.	Ghiath (غياث) Jeraatli (جرعتلي) (Jer'atli, Jir'atli, Jiraatli)	Syntymäaika: 1950. Syntymäpaikka: Salamiya	Entinen kansliaministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	23.3.2012
124.	Yousef (يوسف) Suleiman (سليمان) Al-Ahmad (الأحمد) (alias Al-Ahmed)	Syntymäaika: 1956. Syntymäpaikka: Hasaka	Entinen kansliaministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	23.3.2012
125.	Hassan (حسن,حسان) al-Sari (الساري)	Syntymäaika: 1953. Syntymäpaikka: Hama	Entinen kansliaministeri. Yhteydessä hallintoon ja sen siviiliväestöön kohdistamiin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	23.3.2012
126.	Bouthaina (بثينة) Shaaban (شعبان) (alias Buthaina Shaaban)	Syntymäaika: 1953. Syntymäpaikka: Homs, Syyria	Presidentin poliittinen ja media-alan neuvonantaja heinäkuusta 2008 ja siten yhteydessä väestöön kohdistettuihin väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin.	26.6.2012
127.	Prikaatinkenraali Sha'afiq (شفيق) (alias Shafiq, Shafik) Masa (ماسا) (alias Massa)		Armeijan tiedustelupalvelun 215. osaston (Damaskos) päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta. Osallistunut siviiliväestöön kohdistettuihin tukahduttamistoimiin.	24.7.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
128.	Prikaatinkenraali Burhan (برهـان) Qadour (قـدور) (alias Qaddour, Qaddur)		Armeijan tiedustelupalvelun 291. osaston (Damaskos) päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
129.	Prikaatinkenraali Salah (صـلاح) Hamad (حمد)		Armeijan tiedustelupalvelun 291. osaston (Damaskos) apulaispäällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
130.	Prikaatinkenraali Muhammad (محمد) (tai Mohammed) Khallouf (خلـوف) (alias Abou Ezzat)		Armeijan tiedustelupalvelun 235. osaston, "Palestine", (Damaskos) päällikkö. Kyseinen osasto on keskeinen armeijan tukahduttamiskoneistossa. Osallistunut suoraan opposition edustajiin kohdistettuihin tukahduttamistoimiin. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
131.	Kenraalimajuri Riad (ريـاض) (alias Riyad) al-Ahmed (الأحمد) (alias Al-Ahmad)		Armeijan tiedustelupalvelun Latakian osaston apulaispäällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta ja murhaamisesta.	24.7.2012
132.	Prikaatinkenraali Abdul-Salam (عبـد السـلام) (عبـدالسـلام) Fajr Mahmoud (محمود)		Ilmavoimien tiedustelupalvelun Bab Tuman osaston (Damaskos) päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
133.	Prikaatinkenraali Jawdat (جودت) al-Ahmed (الأحمد) (alias Al-Ahmad)		Ilmavoimien tiedustelupalvelun Homsin osaston päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
134.	Eversti Qusay (قصـي) Mihoub (ميهـوب)		Ilmavoimien tiedustelupalvelun Daraan osaston päällikkö (lähetetty Damaskoksesta Daraahan mielenosoitusten alettua Daraan kaupungissa). Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
135.	Eversti Suhail (سـهيل) (alias Suheil) Al-Abdullah (العبـداللہ) (alias Al- Abdallah)		Ilmavoimien tiedustelupalvelun Latakian osaston päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
136.	Prikaatinkenraali Khudr (خضـر) Khudr (خضـر)		Yleisen tiedustelun pääosaston Latakian osaston päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
137.	Prikaatinkenraali Ibrahim (إبـراهيم) Ma'ala (معلـى) (alias Maala, Maale)		Yleisen tiedustelun pääosaston 285. osaston (Damaskos) päällikkö (nimitetty prikaatikenraali Hussam Fendin tilalle vuoden 2011 lopussa). Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
138.	Prikaatinkenraali Firas (فـراس) Al-Hamed (الحامـد) (alias Al-Hamid)		Yleisen tiedustelun pääosaston 318. osaston (Homs) päällikkö. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
139.	Prikaatinkenraali Hussam (حسـام) (alias Husam, Housam, Houssam) Luqa (لوقـا) (alias Louqa, Louca, Louka, Luka)		Poliittisen turvallisuuden pääosaston Homsin osaston päällikkö huhtikuusta 2012 (prikaatikenraali Nasr al-Alin seuraaja). Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
140.	Prikaatinkenraali Taha (طه) Taha (طه)		Poliittisen turvallisuuden pääosaston Latakian osaston paikallisvastaava. Vastuussa pidätettyjen opposition edustajien kidutuksesta.	24.7.2012
141.	Bassel (باسـل) (alias Basel) Bilal (بـلال)		Poliisi Idlibin keskusvankilassa. Osallistunut suoraan Idlibin keskusvankilassa pidätettyinä olevien opposition edustajien kidutukseen.	24.7.2012
142.	Ahmad (أحمد) (alias Ahmed) Kafan (كفـان)		Poliisi Idlibin keskusvankilassa. Osallistunut suoraan Idlibin keskusvankilassa pidätettyinä olevien opposition edustajien kidutukseen.	24.7.2012
143.	Bassam (بسـام) al-Misri (المصـري)		Poliisi Idlibin keskusvankilassa. Osallistunut suoraan Idlibin keskusvankilassa pidätettyinä olevien opposition edustajien kidutukseen.	24.7.2012
144.	Ahmed (أحمد) (alias Ahmad) al-Jarroucheh (الجاروشـة) (alias Al-Jarousha, Al-Jarousheh, Al-Jaroucha, Al-Jaroucha, Al-Jaroucheh)	Syntymäaika: 1957	Yleisen tiedustelun pääosaston ulkoasiainosaston (279. osasto) päällikkö. Tässä ominaisuudessa vastuussa yleisen tiedustelun pääosaston järjestelyistä Syyrian suurlähetystöissä. Osallistuu suoraan opposition edustajiin kohdistuviin Syyrian viranomaisten toteuttamiin tukahduttamistoimiin, vastuualueenaan erityisesti ulkomailla oleskelevien syyrialaisten oppositiotoiminnan tukahduttaminen.	24.7.2012
145.	Michel (ميشـيل) Kassouha (كاسـوحة) (alias Kasouha) (alias Ahmed Salem; alias Ahmed Salem Hassan)	Syntymäaika: 1.2.1948	Syyrian turvallisuuspalvelun jäsen 1970-luvun alusta. Osallistunut opposition vastaiseen taisteluun Ranskassa ja Saksassa. Maaliskuusta 2006 vastuussa Syyrian yleisen tiedustelun pääosaston 273. osaston suhdetoiminnasta. Vanhastaan johtajiston jäsenenä kuuluu yleisen tiedustelun pääosaston päällikön Ali Mamloukin lähipiiriin; viimeksi mainittu on hallinnon turvallisuusjohdon keskeinen hahmo, johon on kohdistettu EU:n rajoittavia toimenpiteitä 9.5.2011 alkaen. Tukee suoraan hallinnon opposition edustajiin kohdistamia tukahduttamistoimia, vastuualueenaan erityisesti ulkomailla oleskelevien syyrialaisten oppositiotoiminnan tukahduttaminen.	24.7.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
146.	Kenraali Ghassan (غسان) Jaoudat (جودت) Ismail (إسماعيل) (alias Ismael)	Syntymäaika: 1960. Lähtöisin Drekishistä Tartusin alueelta	Vastuussa ilmavoimien tiedustelupalvelun komennusosastosta, joka johtaa yhteistyössä erikoisoperaatioiden osaston kanssa ilmavoimien tiedustelupalvelun eliittijoukkoja, joilla on tärkeä rooli hallinnon toteuttamissa tukahduttamistoimissa. Tässä ominaisuudessa Ghassan Jaoudat Ismail kuuluu sotilasjohtajiin, jotka toteuttavat suoraan opposition edustajiin kohdistuvia hallinnon tukahduttamistoimia.	24.7.2012
147.	Kenraali Amer (عامر) al-Achi (شيالع) (alias Amis al Ashi; alias Ammar Aachi; alias Amer Ashi)		Aleppon sotakoulun loppututkinnon suorittanut. Ilmavoimien tiedustelupalvelun tiedusteluosaston päällikkö (vuodesta 2012), kuuluu Syyrian puolustusministerin Daoud Rajahin lähipiiriin. Ilmavoimien tiedustelupalvelun jäsenenä Amer al-Achi on osallistunut Syyrian opposition tukahduttamiseen.	24.7.2012
148.	Kenraali Mohammed (محمد) (alias Muhammad, Mohamed, Mohammad) Ali (علي) Nasr (نصر) (or: Mohammed Ali Naser)	Syntymäaika: noin 1960	Kuuluu presidentin nuoremman veljen Maher al-Assad lähipiiriin. On suorittanut olennaisen osan urastaan tasavaltalaiskaartissa. On kuulunut vuodesta 2010 yleisen tiedustelupalvelun sisäiseen osastoon (251. osastoon), jonka tehtävänä on taistella poliittista oppositiota vastaan. Kenraali Mohammed Ali osallistuu suoraan yhtenä päävastuullisena opposition edustajiin kohdistuviin tukahduttamistoimiin.	24.7.2012
149.	Kenraali Issam (عصام) Hallaq (حلاق)		Ilmavoimien esikuntapäällikkö vuodesta 2010. Johtaa opposition edustajiin kohdistuvia ilmaoperaatioita.	24.7.2012
150.	Ezzedine (عزالدين) Ismael (إسماعيل) (alias Ismail)	Syntymäaika: 1940-luvun puolivälissä (luultavasti 1947). Syntymäpaikka: Bastir. Jablehin alue.	Eläkkeellä oleva kenraali ja vanhastaan ilmavoimien tiedustelupalvelun johtajistoon kuuluvana ollut sen johdossa 2000-luvun alusta. Nimitetty Syyrian presidentin poliittisten ja turvallisuusasioiden neuvonantajaksi vuonna 2006. Tässä ominaisuudessa Ezzedine Ismael osallistuu opposition edustajiin kohdistuvaan hallinnon tukahduttamispolitiikkaan.	24.7.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
151.	Samir (سمير) (alias Sameer) Joumaa (جمعة) (alias Jumaa, Jum'a, Joum'a) (alias Abou Sami)	Syntymäaika: noin 1962	On ollut jo lähes 20 vuotta Mohammad Nassif Kheir Bekin kabinettipäällikkö. Viimeksi mainittu kuuluu Bashar Al-Assadin pääneuvonantajiin turvallisuusasioissa ja hoitaa virallisesti varapresidentti Farouk al-Sharaan adjutantin virkaa. Samir Joumaa, joka kuuluu Bashar Al-Assadin ja Mohammed Nassif Kheir Bekin lähipiiriin, osallistuu opposition edustajiin kohdistuvaan hallinnon tukahduttamispolitiikkaan.	24.7.2012
▼M4 152.	Dr. Qadri (قدري) (alias Kadri) Jamil (جميل) (alias Jameel)		Entinen varapääministeri, talousasiat, sekä entinen kotimaan kaupan ja kuluttajansuoja-asioiden ministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 153.	Waleed (وليد) (alias Walid) Al Mo'allem (معلم) (alias Al Moallem, Muallem)		Varapääministeri, ulkoasioista ja ulkomailla asuvista vastaava ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
154.	Kenraalimajuri Fahd (فهد) Jassem (جاسم) Al Freij (الفريج) (alias Al-Furayj)		Puolustusministeri ja sotilaskomentaja. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
155.	Dr. Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Abdul-Sattar (عبد الستار) (alias Abd al-Sattar) Al Sayed (السيد) (alias Al Sayyed)		Uskontoasiainministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 156.	Eng. Hala (هالة) Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Al Nasser (الناصر)		Entinen matkailuministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 157.	Eng. Bassam (بسام) Hanna (حنا)		Vesivaroista vastaava ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
▼M3 158.	Eng. Subhi (صبحي) Ahmad (أحمد) Al Abdallah (العبدالله) (alias Al-Abdullah)		Entinen maatalous- ja maatalousuudistusministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
159.	Dr. Mohammad (محمد) (alias Muhammad, Mohamed, Mohammed) Yahiya (يحيى) (alias Yehya, Yahya, Yihya, Yihia, Yahia) Moalla (معلا) (alias Mu'la, Ma'la, Muala, Maala, Mala)		Entinen korkeakouluministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 160.	Dr. Hazwan Al Wez (alias Al Wazz)		Opetusministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 161.	Dr. Mohamad (محمد) (alias Muhammad, Mohamed, Mohammed, Mohammad) Zafer (ظافر) (alias Dhafer) Mohabak (محبك) (alias Mohabbak, Muhabak, Muhabbak)		Entinen talous- ja ulkomaankauppaministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 162.	Dr. Mahmoud (محمود) Ibraheem (إبراهيم) (alias Ibrahim) Sa'iid (سعيد) (alias Said, Sa'eed, Saeed)		Liikenneministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 163.	Dr. Safwan (صفوان) Al Assaf (العساف)		Entinen asuntoasioiden ja kaupunkirakentamisen ministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
164.	Eng. Yasser (ياسر) (alias Yaser) Al Siba'ii (السباعي) (alias Al-Sibai, Al-Siba'i, Al Sibaei)		Entinen julkisten töiden ministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
165.	Eng Sa'iid (سعيد) (alias Sa'id, Sa'eed, Saeed) Ma'thi (معذى) (alias Mu'zi, Mu'dhi, Ma'dhi, Ma'zi, Maazi) Hneidi (هنيدي)		Entinen öljy- ja mineraalivarojen ministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
166.	Dr. Lubana (لبانـــة) (alias Lubanah) Mushaweh (مشـوح) (alias Mshaweh, Mshawweh, Mushawweh)	Syntymäaika: 1955. Syntymäpaikka: Damaskos	Kulttuuriministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 167.	Dr. Jassem (جاسم) (alias Jasem) Mohammad (محمد) (alias Mohamed, Muhammad, Mohammed) Zakaria (زكريا)	Syntymäaika: 1968.	Entinen työ- ja sosiaaliministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 168.	Omran (عمران) Ahed (عاهد) Al Zu'bi (الزعـــبي) (alias Al Zoubi, Al Zo'bi, Al Zou'bi)	Syntymäaika: 27.9.1959. Syntymäpaikka: Damaskos	Viestintäministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 169.	Dr. Adnan (عدنان) Abdo (عبدو) (alias Abdou) Al Sikhny (السخني) (alias Al-Sikhni, Al-Sekhny, Al-Sekhni)		Entinen teollisuusministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼B 170.	Najm (نجـم) (alias Nejm) Hamad (حمد) Al Ahmad (الأحمد) (alias Al-Ahmed)		Oikeusministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
171.	Dr. Abdul- Salam (عبدالســـلام, عبـد) Al Nayef (النـــايف)		Terveysministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
172.	Dr. Ali (علـي) Heidar (حيضـــر) (alias Haidar, Heydar, Haydar)		Kansallisista sovintoasioista vastaava kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
173.	Dr. Nazeera (نظـيرة) (alias Nazira, Nadheera, Nadhira) Farah (فـرح) Sarkees (ســـركيس) (alias Sarkis)		Ympäristöasioista vastaava kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
▼M3 174.	Mohammed (محمد) Turki (تركي) Al Sayed (السيد)		Entinen teollisuusministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012

▼M3

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
175.	Najm-eddin (الدين نجم) (alias Nejm-eddin, Nejm-eddeen, Najm-eddeen, Nejm-addin, Nejm-addeen, Najm-addeen, Najm-addin) Khreit (خريط) (alias Khrait)		Entinen kansliaministeri. Entisenä hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012

▼B

176.	Abdullah (اللهعبـــد) (alias Abdallah) Khaleel (خليـــل) (alias Khalil) Hussein (حســـين) (alias Hussain)		Kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012
177.	Jamal (جمال) Sha'ban (شـــعبان) (alias Shaaban) Shaheen (شـــاهين)		Kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	16.10.2012

▼M3

—				

▼B

179.	Razan (رزان) Othman (عثمـان)	Rami Makhloufin vaimo, Waleed (alias Walid) Othmanin tytär. Syntymäaika: 31.1.1977. Syntymäpaikka: Latakian maakunta. Henkilönumero: 06090034007	Hänellä on läheiset henkilökohtaiset ja taloudelliset suhteet luettelossa nimettyyn Rami Makhloufiin, joka on presidentti Bashar al-Assadin serkku ja hallinnon tärkeä rahoittaja. Yhteydessä Syyrian hallintoon ja saa hyötyä siitä.	16.10.2012

▼M4

180.	Ahmad al-Qadri	Syntymäaika: 1956	Maatalous- ja maatalousuudistusministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
181.	Suleiman Al Abbas		Öljy- ja mineraalivaroista vastaava ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
182.	Kamal Eddin Tu'ma	Syntymäaika: 1959	Teollisuusministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
183.	Kinda al-Shammat (alias Shmat)	Syntymäaika: 1973	Sosiaaliministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014

▼**M4**

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
184.	Hassan Hijazi	Syntymäaika: 1964	Työministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
185.	Ismael Ismael (alias Ismail Ismail, tai Isma'Il Isma'il)	Syntymäaika: 1955	Valtiovarainministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
186.	Khodr Orfali (alias Khud/Khudr Urfali/Orphaly)	Syntymäaika: 1956	Talous- ja ulkomaankauppaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
187.	Samir Izzat Qadi Amin	Syntymäaika: 1966	Kotimaan kaupan ja kuluttajansuoja-asioiden ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
188.	Bishr Riyad Yazigi	Syntymäaika: 1972	Matkailuministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
189.	Malek Ali (alias Malik)	Syntymäaika: 1956	Korkeakouluministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
190.	Hussein Arnous (alias Arnus)	Syntymäaika: 1953	Julkisten töiden ministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014
191.	Hassib Elias Shammas (alias. Hasib)	Syntymäaika: 1957	Kansliaministeri. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	24.6.2014

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
▼M5				
180.	Hashim Anwar al-Aqqad alias Hashem Aqqad, Hashem Akkad, Hashim Akkad	Syntynyt 1961 Mohagirine, Syyria.	Merkittävä liikemies, Akkad Group -yritysryhmän puheenjohtaja. Akkad Group toimii useilla Syyrian talouden aloilla, kuten öljy- ja kaasualalla. Hän tukee Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä.	23.7.2014
181.	Eversti Suhayl Hasan alias Eversti Suhayl al-Hasan, ”al-Nimir”/”Tiikeri”, Sohail Hassan, Sohail al-Hassan, Suhail Hassan, Kenraaliluutnantti Suhayl Hassan, Prikaatinkenraali Suhayl Hasan		Syyrian hallinnon sotilaskomentaja, vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista. Hallinnon kannattaja.	23.7.2014
182.	Amr Armanazi alias Amr Muhammad Najib Al-Armanazi, Amr Najib Armanazi, Amrou Al-Armanazy	Syntynyt 7. helmikuuta 1944.	Syyrian tieteellisen sotilastutkimuslaitoksen (Scientific Studies and Research Centre, SSRC) pääjohtaja, vastuussa tuen antamisesta Syyrian armeijalle sellaisten tarvikkeiden hankintaa varten, joita käytettiin suoraan mielenosoittajien valvonnassa ja tukahduttamisessa. Vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista. Hallinnon kannattaja.	23.7.2014
▼M6				
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)		Samir Hassan on merkittävä liikemies, joka on lähellä Syyrian hallinnon keskeisiä henkilöitä, kuten Rami Makhloufia ja Issam Anboubaa; ollut maaliskuusta 2014 lähtien kahdenvälisten yritysneuvostojen Venäjästä vastaava varapuheenjohtaja talousministeri Khodr Orfalin nimitettyä hänet tähän tehtävään. Lisäksi hän tukee hallinnon sotatoimia käteislahjoituksilla. Näin ollen Samir Hassan on lähellä hallinnosta hyötyviä tai sitä tukevia henkilöitä sekä tukee Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä.	27.9.2014
▼M7				
1.	Houmam Jaza'iri (alias Humam al-Jazaeri)	Syntymäaika: 1977	Talous- ja ulkomaankauppaministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
2.	Mohamad Amer Mardini (alias Mohammad Amer Mardini)	Syntymäaika: 1959 Syntymäpaikka: Damaskos	Korkeakouluministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014

▼M7

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
3.	Mohamad Ghazi Jalali (alias Mohammad Ghazi al-Jalali)	Syntymäaika: 1969 Syntymäpaikka: Damaskos	Viestintä- ja teknologiaministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
4.	Kamal Cheikha (alias Kamal al-Sheikha)	Syntymäaika: 1961 Syntymäpaikka: Damaskos	Vesivaroista vastaava ministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
5.	Hassan Nouri (alias Hassan al-Nouri)	Syntymäaika: 9.2.1960	Hallinnon kehittämisestä vastaava ministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
6.	Mohammad Walid Ghazal	Syntymäaika: 1951 Syntymäpaikka: Aleppo	Asuntoasioiden ja kaupunkirakentamisen ministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
7.	Khalaf Souleymane Abdallah (alias Khalaf Sleiman al-Abdullah)	Syntymäaika: 1960 Syntymäpaikka: Deir Ezzor	Työvoimaministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
8.	Nizar Wahbeh Yazaji (alias Nizar Wehbe Yazigi)	Syntymäaika: 1961 Syntymäpaikka: Damaskos	Terveysministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
9.	Hassan Safiyeh (alias Hassan Safiye)	Syntymäaika: 1949 Syntymäpaikka: Latakia	Kotimaan kaupan ja kuluttajansuoja-asioiden ministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
10.	Issam Khalil	Syntymäaika: 1965 Syntymäpaikka: Banias	Kulttuuriministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
11.	Mohammad Mouti' Mouayyad (alias Mohammad Muti'a Moayyad)	Syntymäaika: 1968 Syntymäpaikka: Ariha (Idlib)	Kansliaministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014

▼M7

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
12.	Ghazwan Kheir Bek (alias Ghazqan Kheir Bek)	Syntymäaika: 1961 Syntymäpaikka: Latakia	Liikenneministeri 27.8.2014 alkaen. Hallituksen ministerinä osaltaan vastuussa hallinnon siviiliväestöön kohdistamista väkivaltaisista tukahduttamistoimista.	21.10.2014
13.	Kenraalimajuri Ghassan Ahmed Ghannan (alias kenraalimajuri Ghassan Ghannan, alias prikaatinkenraali Ghassan Ahmad Ghanem)		Ohjusprikaatin 155 komentajana hän tukee Syyrian hallintoa ja on vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista. Vastuussa vähintään 25 Scud-ohjuksen ampumisesta eri siviilikohteisiin tammi–maaliskuussa 2013. Yhteydessä Maher al-Assadiin.	21.10.2014
14.	Eversti Mohammed Bilal (alias everstiluutnantti Muhammad Bilal)		Syyrian ilmavoimien tiedustelupalvelun johtavana sotilashenkilönä tukee Syyrian hallintoa ja on vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista. Hän on myös yhteydessä luetteloon merkittyyn SSRC:hen (Scientific Studies Research Centre).	21.10.2014
15.	Mohamed Farahat (alias Muhammad Farahat)		Rahoituksesta ja hallinnosta vastaava varapääjohtaja Tri-Ocean Energy -yhtiössä, jonka neuvosto on merkinnyt luetteloon, koska sen katsotaan hyötyvän Syyrian hallinnosta ja tukevan sitä; hän on näin ollen yhteydessä luetteloon merkittyyn yhteisöön. Ottaen huomioon hänen korkea asemansa Tri-Ocean Energy -yhtiössä hän on vastuussa hallinnolle suunnattavia öljyntoimituksia koskevista yhteisön toimista.	21.10.2014
16.	Abdelhamid Khamis Abdullah (alias Abdulhamid Khamis Abdullah alias Hamid Khamis alias Abdelhamid Khamis Ahmad Adballa)		Puheenjohtaja Overseas Petroleum Trading Company -yhtiössä (OPT), jonka neuvosto on merkinnyt luetteloon, koska sen katsotaan hyötyvän Syyrian hallinnosta ja tukevan sitä. Hän koordinoi öljyn kuljetuksia Syyrian hallinnolle luetteloon merkityn Syyrian valtion öljy-yhtiön Sytrolin kanssa. Näin ollen hän hyötyy Syyrian hallinnosta ja tukee sitä. Ottaen huomioon hänen asemansa yhteisön ylimpänä johtohenkilönä hän on vastuussa sen toiminnasta.	21.10.2014

▼B

B. **Yhteisöt**

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
1.	Bena Properties		Rami Makhloufin määräysvallassa, rahoituslähde, jolta hallinto on saanut tukea.	23.6.2011
2.	Al Mashreq Investment Fund (AMIF) (alias Sunduq Al Mashrek Al Istithmari)	P.O. Box 108, Damascus; puh.: 963 112110059 / 963 112110043; faksi: 963 933333149	Rami Makhloufin määräysvallassa, rahoituslähde, jolta hallinto on saanut tukea.	23.6.2011
▼M9 3.	Hamcho International (alias Hamsho International Group)	Baghdad Street, PO Box 8254 Damascus P. +963 112316675 Faksi +963 112318875 www-sivut: www.hamshointl.com Sähköposti: info@hamshointl.com ja hamshogroup@yahoo.com	Hamcho International on suuri syyrialainen holdingyhtiö, jonka omistaa Mohammed Hamcho. Hamcho International hyötyy hallinnosta ja tukee sitä sekä on yhteydessä hallinnosta hyötyvään tai sitä tukevaan henkilöön.	27.1.2015
▼B 4.	Military Housing Establishment (alias MILI-HOUSE)		Riyad Shalishin ja puolustusministeriön määräysvallassa oleva julkisia urakoita hoitava yhtiö, tukee hallintoa taloudellisesti. rahoituslähde, jolta hallinto on saanut tukea.	23.6.2011
5.	Directorat de la sécurité politique (poliittisen turvallisuuden pääosasto)		Syyrian valtion virasto, osallistunut suoraan tukahduttamistoimiin.	23.8.2011
6.	General Intelligence Directorate (Yleisen tiedustelun pääosasto)		Syyrian valtion virasto, osallistunut suoraan tukahduttamistoimiin.	23.8.2011
7.	Military Intelligence Directorate (Sotilastiedustelun pääosasto)		Syyrian valtion virasto, osallistunut suoraan tukahduttamistoimiin.	23.8.2011
8.	Air Force Intelligence Agency (Ilmavoimien tiedustelupalvelu)		Syyrian valtion virasto, osallistunut suoraan tukahduttamistoimiin.	23.8.2011
9.	IRGC:n Qods- erikoisjoukot (Quds- erikoisjoukot)	Teheran, Iran	Qods (tai Quds)-erikoisjoukot ovat Iranin islamilaisen vallankumouskaartin (IRGC) erityisosa. Nämä joukot ovat osallistuneet välineiden ja tuen toimittamiseen Syyrian hallinnolle mielenosoitusten tukahduttamista varten. IRGC:n Qods-erikoisjoukot ovat toimittaneet teknistä apua, välineitä ja tukea Syyrian turvallisuusyksiköille kansalaisten mielenosoitusten tukahduttamista varten.	23.8.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
10.	Mada Transport	Cham Holding -yhtiön tytäryhtiö (osoite: Sehanya Dara'a Highway, PO Box 9525; puh.: 00 963 11 99 62)	Hallintoa rahoittava taloudellinen yhteisö.	2.9.2011
11.	Cham Investment Group	Cham Holding -yhtiön tytäryhtiö (osoite: Sehanya Dara'a Highway, PO Box 9525; puh.: 00 963 11 99 62)	Hallintoa rahoittava taloudellinen yhteisö.	2.9.2011
12.	Real Estate Bank	Insurance Bldg- Yousef Al-Azmeh Square, Damascus P.O. Box: 2337 Damascus Syrian Arab Republic; puh.: (+963) 11 2456777 ja 2218602; faksi: (+963) 11 2237938 ja 2211186; pankin sähköpostiosoite: Publicrelations@reb.sy; verkkosivusto: www.reb.sy	Valtion omistama pankki, joka antaa rahoitustukea hallinnolle.	2.9.2011
13.	Addounia TV (alias Dounia TV)	Puh.: +963-11-5667274; +963-11-5667271; faksi: +963-11-5667272; verkkosivusto: http://www.addounia.tv	Addounia TV on yllyttänyt väkivaltaan Syyrian siviiliväestöä vastaan.	23.9.2011
14.	Cham Holding	Cham Holding Building Daraa Highway - Ashrafiyat Sahnaya Rif Dimashq – Syria; P.O. Box 9525; puh. +963 (11) 9962; +963 (11) 668 14000; +963 (11) 673 1044; faksi +963 (11) 673 1274; sähköpostiosoite: info@chamholding.sy; verkkosivusto: www.chamholding.sy	Rami Makhloufin määräysvallassa, Syyrian suurin holdingyhtiö, hyötyy hallinnosta ja tukee hallintoa.	23.9.2011
15.	El-Tel. Co. (El-Tel. Middle East Company)	Osoite: Dair Ali Jordan Highway, P.O. Box 13052, Damascus, Syria; puh. +963-11-2212345; faksi +963-11-44694450; sähköpostiosoite: sales@eltelme.com; verkkosivusto: www.eltelme.com	Valmistaa ja toimittaa viestintä- ja lähetysmastoja ja muita laitteita Syyrian armeijalle.	23.9.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
16.	Ramak Constructions Co.	Osoite: Dara'a Highway, Damascus, Syria; puh.: +963-11-6858111; matkapuh.: +963-933-240231	Rakentaa sotilaskasarmeja, rajavartioasemia ja muita rakennuksia armeijan tarpeisiin.	23.9.2011
▼M7 17.	Souruh Company (alias SOROH Al Cham Company)	Osoite: Adra Free Zone Area Damascus — Syria; puh.: +963-11-5327266; matkapuhelin: +963-933-526812; +963-932-878282; faksi: +963-11-5316396; sähköposti: sorohco@gmail.com Internet-osoite: http://sites.google.com/site/sorohco	Yhtiön osake-enemmistö on Rami Makhloufin suorassa tai epäsuorassa omistuksessa.	►C1 23.9.2011 ◄
▼B 18.	Syriatel	Thawra Street, Ste Building 6th Floor, BP 2900; puh.: +963 11 61 26 270; faksi: +963 11 23 73 97 19; sähköpostiosoite: info@syriatel.com.sy; verkkosivusto: http://syriatel.sy/	Rami Makhloufin määräysvallassa, rahoittaa hallintoa: maksaa lisenssisopimuksensa perusteella 50 prosenttia voitostaan hallitukselle.	23.9.2011
19.	Cham Press TV	Al Qudsi building, 2nd Floor - Baramkeh - Damas; puh.: +963-11-2260805; faksi: +963-11-2260806; sähköpostiosoite: mail@champress.com; verkkosivusto: www.champress.net	Televisiokanava, joka osallistuu propaganda-kampanjoihin ja mielenosoittajien vastaisen väkivallan lietsomiseen.	1.12.2011
20.	Al Watan	Al Watan Newspaper -Damascus – Duty Free Zone; puh.: 00963 11 2137400; faksi: 00963 11 2139928	Sanomalehti, joka osallistuu propaganda-kampanjoihin ja mielenosoittajien vastaisen väkivallan lietsomiseen.	1.12.2011
21.	Centre d'études et de recherches syrien (CERS) (alias; Centre d'Etude et de Recherche Scientifique (CERS); Scientific Studies and Research Center (SSRC); Centre de Recherche de Kaboun)	Barzeh Street, PO Box 4470, Damas	Tukee Syyrian armeijaa materiaalihankinnoissa, joita käytetään mielenosoittajien valvontaan ja mielenosoitusten tukahduttamiseen.	1.12.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
22.	Business Lab	Maysat Square, Al Rasafi Street Bldg. 9, PO Box 7155, Damascus; puh.: 963112725499; faksi: 963112725399	Peiteyhtiö, jonka kautta CERS hankkii arkaluonteista materiaalia.	1.12.2011
23.	Industrial Solutions	Baghdad Street 5, PO Box 6394, Damascus; puh./faksi: 63114471080	Peiteyhtiö, jonka kautta CERS hankkii arkaluonteista materiaalia.	1.12.2011
24.	Mechanical Construction Factory (MCF)	P.O. Box 35202, Industrial Zone, Al-Qadam Road, Damas	Peiteyhtiö, jonka kautta CERS hankkii arkaluonteista materiaalia.	1.12.2011
25.	Syronics – Syrian Arab Co. for Electronic Industries	Kaboon Street, P.O.Box 5966, Damascus; puh.: +963-11-5111352; faksi: +963-11-5110117	Peiteyhtiö, jonka kautta CERS hankkii arkaluonteista materiaalia.	1.12.2011
26.	Handasieh – Organization for Engineering Industries	P.O. Box 5966, Abou Bakr Al-Seddeq St., Damascus ja PO BOX 2849 Al-Moutanabi Street, Damascus ja PO BOX 21120 Baramkeh, Damascus; puh.: 963112121816; 963112121834; 963112214650; 963112212743; 963115110117	Peiteyhtiö, jonka kautta CERS hankkii arkaluonteista materiaalia.	1.12.2011
27.	Syria Trading Oil Company (Sytrol)	Prime Minister Building, 17 Street Nissan, Damascus, Syria	Valtion omistama yhtiö, joka vastaa kokonaisuudessaan öljyn viennistä Syyriasta. Hallinnon rahoittaja.	1.12.2011
28.	General Petroleum Corporation (GPC)	New Sham - Building of Syrian Oil Company, PO Box 60694, Damascus, Syria BOX: 60694; puh.: 963113141635; faksi: 963113141634; sähköpostiosoite: info@gpc-sy.com	Valtion öljy-yhtiö. Hallinnon rahoittaja.	1.12.2011

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
29.	Al Furat Petroleum Company	Dummar - New Sham -Western Dummer 1st. Island -Property 2299-AFPC Building P.O. Box 7660 Damascus, Syria; puh.: 00963-11- (6183333); 00963-11- (31913333); faksi: 00963-11- (6184444); 00963-11- (31914444); afpc@afpc.net.sy	Yhteisyritys, josta GPC omistaa 50 prosenttia. Hallinnon rahoittaja.	1.12.2011
30.	Industrial Bank	Dar Al Muhanisen Building, 7th Floor, Maysaloun Street, P.O. Box 7572 Damascus, Syria; puh.: +963 11-222-8200; +963 11-222-7910; faksi: +963 11-222-8412	Valtion omistama pankki. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
31.	Popular Credit Bank	Dar Al Muhanisen Building, 6th Floor, Maysaloun Street, Damascus, Syria; puh.: +963 11-222-7604; +963 11-221-8376; faksi: +963 11-221-0124	Valtion omistama pankki. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
32.	Saving Bank	Syria-Damascus – Merjah – Al-Furat St. P.O. Box: 5467; faksi: 224 4909; 245 3471; puh.: 222 8403; sähköpostiosoite: s.bank@scs-net.org, post-gm@net.sy	Valtion omistama pankki. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
33.	Agricultural Cooperative Bank	Agricultural Cooperative Bank Building, Damascus Tajhez, P.O. Box 4325, Damascus, Syria; puh.: +963 11-221-3462; +963 11-222-1393; faksi: +963 11-224-1261; verkkosivusto: www.agrobank.org	Valtion omistama pankki. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
34.	Syrian Lebanese Commercial Bank	Syrian Lebanese Commercial Bank Building, 6th Floor, Makdessi Street, Hamra, P.O. Box 11-8701, Beirut, Lebanon; puh.: +961 1-741666; faksi: +961 1-738228; +961 1-753215; +961 1-736629; verkkosivusto: www.slcb.com.lb	Jo luetteloon merkityn Commercial Bank of Syrian tytäryhtiö. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
35.	Deir ez-Zur Petroleum Company	Dar Al Saadi Building 1st, 5th, and 6th Floor Zillat Street Mazza Area P.O. Box 9120 Damascus, Syria; puh.: +963 11-662-1175; +963 11-662-1400; faksi: +963 11-662-1848	GPC:n yhteisyritys. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
36.	Ebla Petroleum Company	Pääkonttori Mazzeh Villat Ghabia Dar Es Saada 16, P.O. Box 9120, Damascus, Syria; puh.: +963 116691100	GPC:n yhteisyritys. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
37.	Dijla Petroleum Company	Building No. 653 – 1st Floor, Daraa Highway, P.O. Box 81, Damascus, Syria	GPC:n yhteisyritys. Hallinnon rahoittaja.	23.1.2012
38.	Central Bank of Syria	Syria, Damascus, Sabah Bahrat Square; postiosoite: Altjreda al Maghrebeh square, Damascus, Syrian Arab Republic, P.O. Box: 2254	Hallinnon rahoittaja.	27.2.2012
39.	Syrian Petroleum company	Osoite: Dummar Province, Expansion Square, Island 19-Building 32 P.O. BOX: 2849 tai 3378; puh.: 00963-11-3137935 tai 3137913; faksi: 00963-11-3137979 tai 3137977; sähköpostiosoite: spccom2@scs-net.org or spccom1@scs-net.org; verkkosivustot: www.spc.com.sy www.spc-sy.com	Valtion öljy-yhtiö. Tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	23.3.2012
40.	Mahrukat Company (Syyrian öljytuotteiden varastointi- ja jakeluyhtiö)	Päätoimipaikka: Damascus – Al Adawi st., Petroleum building; faksi: 00963-11/4445796; puh.: 00963-11/44451348 – 4451349; sähköpostiosoite: mahrukat@net.sy; verkkosivusto: http://www.mahrukat.gov.sy/indexeng.php	Valtion öljy-yhtiö. Tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	23.3.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
41.	General Organisation of Tobacco	Salhieh Street 616, Damascus, Syria	Tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa. The General Organisation of Tobacco on kokonaan Syyrian valtion omistuksessa. Yhtiön voitot, mukaan lukien lisenssien myynnistä ulkomaisten tupakkamerkkien markkinoimiseksi saadut voitot sekä ulkomaisten tupakkamerkkien tuonnista kannetut verot, siirretään Syyrian valtiolle.	15.5.2012
42.	Ministry of Defence (puolustus-ministeriö)	Osoite: Umayyad Square, Damascus; puh.: +963-11-7770700	Syyrian hallinnon haara, joka on suoraan vastuussa tukahduttamistoimista.	26.6.2012
43.	Ministry of Interior (sisäasiain-ministeriö)	Osoite: Merjeh Square, Damascus; puh.: +963-11-2219400; +963-11-2219401; +963-11-2220220; +963-11-2210404	Syyrian hallinnon haara, joka on suoraan vastuussa tukahduttamistoimista.	26.6.2012
44.	Syrian National Security Bureau (Syyrian kansallinen turvallisuus-virasto)		Syyrian hallinnon haara ja Baath-puolueen osa. Suoraan vastuussa tukahduttamistoimista. Se komensi Syyrian turvallisuusjoukot käyttämään äärimmäisiä voimakeinoja mielenosoittajia vastaan.	26.6.2012

▼M3

—

▼B

46.	General Organisation of Radio and TV (alias Syrian Directorate General of Radio & Television Est; alias General Radio and Television Corporation; alias Radio and Television Corporation; alias GORT)	Osoite: Al Oumaween Square, P.O. Box 250, Damascus, Syria; puh.: (963 11) 223 4930	Valtion määräysvallassa oleva Syyrian viestintäministeriön alainen virasto. Tukee ja edistää hallinnon tiedotuspolitiikkaa. Se vastaa Syyrian valtio-omisteisten televisiokanavien eli kahden maanpäällisen kanavan ja yhden satelliittikanavan sekä valtion radioasemien toiminnasta. GORT on yllyttänyt väkivaltaan Syyrian siviiliväestöä vastaan, toiminut Assadin hallinnon propagandavälineenä ja levittänyt väärää tietoa.	26.6.2012
47.	Syrian Company for Oil Transport (alias Syrian Crude Oil Transportation Company; alias 'SCOT'; alias 'SCOTRACO')	Banias Industrial Area, Latakia Entrance Way, P.O. Box 13, Banias, Syria; verkkosivusto: www.scot-syria.com; sähköpostiosoite: scot50@scn-net.org	Syyrian valtion omistuksessa oleva öljy-yhtiö. Hallinnon rahoittaja.	26.6.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
48.	Drex Technologies S.A.	Perustamispäivämäärä: 4.7.2000; Perustamisnumero: 394678; Johtaja: Rami Makhlouf; Rekisterinimi: Mossack Fonseca & Co (BVI) Ltd	Drex Technologies on kokonaan Rami Makhloufin omistuksessa. Rami Makhlouf kuuluu niiden henkilöiden luetteloon, joihin kohdistetaan EU:n pakotteita heidän Syyrian hallinnolle antamansa taloudellisen tuen johdosta. Rami Makhlouf käyttää Drex Technologies -yhtiötä helpottamaan ja hallinnoimaan kansainvälisiä omistuksiaan, joihin kuuluu osake-enemmistö SyriaTel-yhtiössä, jonka EU on aiemmin merkinnyt luetteloon sillä perusteella, että myös se tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	24.7.2012
49.	Cotton Marketing Organisation	Osoite: Bab Al-Faraj P.O. Box 729, Aleppo; puh.: +96321 2239495/6/7/8; Cmo-aleppo@mail.sy, www.cmo.gov.sy	Valtion omistama yhtiö. Tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	24.7.2012
50.	Syrian Arab Airlines (alias SAA, alias Syrian Air)	Al-Mohafazeh Square, P.O. Box 417, Damascus, Syria; puh.: +963112240774	Hallinnon määräysvallassa oleva julkinen yhtiö. Tukee hallintoa taloudellisesti.	24.7.2012
51.	Drex Technologies Holding S.A.	Rekisteröity Luxemburgissa: nro B77616, toimipaikan virallinen osoite: 17, rue Beaumont L-1219 Luxembourg	Drex Technologies Holding S.A. -yhtiön edunsaajaomistaja on Rami Makhlouf, jonka EU on merkinnyt luetteloon sillä perusteella, että hän tukee taloudellisesti Syyrian hallintoa.	17.8.2012
52.	Megatrade	Osoite: Aleppo Street, P.O. Box 5966, Damascus, Syria; faksi: 963114471081	Toimii luetteloon merkityn Scientific Studies and Research Centren (SSRC) (tieteellinen sotilas-tutkimuslaitos) edustajana. Osallistuu Syyrian hallituksen puolesta kaksikäyttötuotteiden kauppaan, joka on EU:n pakotteilla kielletty.	16.10.2012
53.	Expert Partners	Osoite: Rukn Addin, Saladin Street, Building 5, PO Box: 7006, Damascus, Syria	Toimii luetteloon merkityn Scientific Studies and Research Centren (SSRC) (tieteellinen sotilas-tutkimuslaitos) edustajana. Osallistuu Syyrian hallituksen puolesta kaksikäyttötuotteiden kauppaan, joka on EU:n pakotteilla kielletty.	16.10.2012

▼B

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
▼M6				
54.	Overseas Petroleum Trading alias Overseas Petroleum Trading SAL (Off-Shore) alias Overseas Petroleum Company	Dunant Street, Snoubra Sector, Beirut, Lebanon	Tukee Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä järjestämällä peiteltyjä öljykuljetuksia Syyrian hallinnolle.	23.7.2014
55.	Tri Ocean Trading alias Tri-Ocean Energy	35b Saray El Maadi Tower, Corniche El Nile, Cairo, Egypt, Postal Code 11431, P.O. Box: 1313 Maadi	Tukee Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä järjestämällä peiteltyjä öljykuljetuksia Syyrian hallinnolle.	23.7.2014
▼M5				
56.	The Baniyas Refinery Company alias Banias, Banyas	Banias Refinery Building, 26 Latkia Main Road, Tartous, P.O. Box 26, Syria.	General Corporation for Refining and Distribution of Petroleum Products (GCRDPP) -yhtiön tytäryhtiö, joka kuuluu öljy- ja mineraalivaroista vastaavan ministeriön alaisuuteen. Antaa tässä ominaisuudessa rahoitustukea Syyrian hallinnolle.	23.7.2014
57.	The Homs Refinery Company alias Hims, General Company for Homs Refinery	General Company for Homs Refinery Building, 352 Tripoli Street, Homs, P.O. Box 352, Syria.	General Corporation for Refining and Distribution of Petroleum Products (GCRDPP) -yhtiön tytäryhtiö, joka kuuluu öljy- ja mineraalivaroista vastaavan ministeriön alaisuuteen. Antaa tässä ominaisuudessa rahoitustukea Syyrian hallinnolle.	23.7.2014
58.	Army Supply Bureau (armeijan hankintatoimisto)	PO Box 3361, Damascus	Osallistunut sotilastarvikkeiden hankintaan hallinnon tueksi ja on siten vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa. Osa Syyrian puolustusministeriötä.	23.7.2014
59.	Industrial Establishment of Defence alias Industrial Establishment of Defense (IED), Industrial Establishment for Defence, Defence Factories Establishment, Etablissements Industriels de la Defense (EID), Etablissement Industrial de la Defence (ETINDE), Coefficient Defense Foundation	Al Thawraa Street, P.O. Box 2330 Damascas, or Al-Hameh, Damascas Countryside, P.O. Box 2230.	Osallistunut sotilastarvikkeiden hankintaan hallinnon tueksi ja on siten vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa. Osa Syyrian puolustusministeriötä.	23.7.2014
60.	Higher Institute for Applied Sciences and Technology (HISAT)	P.O. Box 31983, Barzeh	Jo luetteloon merkityn Syyrian tieteellisen sotilastutkimuslaitoksen (Scientific Studies and Research Centre, SSRC) alaisuuteen kuuluva laitos. Tarjoaa koulutusta ja tukea SSRC:lle ja on siten vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa.	23.7.2014

▼M5

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
61.	National Standards & Calibration Laboratory (NSCL)	P.O. Box 4470 Damascus	Jo luetteloon merkityn Syyrian tieteellisen sotilastutkimuslaitoksen (Scientific Studies and Research Centre, SSRC) alaisuuteen kuuluva laitos. Tarjoaa koulutusta ja tukea SSRC:lle ja on siten vastuussa siviiliväestöön kohdistetuista väkivaltaisista tukahduttamistoimista Syyriassa.	23.7.2014
62.	El Jazireh alias Al Jazerra	Shaheen Building, 2nd floor, Sami el Solh, Beyrouth; hiilivetysektori	Ayman Jaberin omistama tai hänen määräysvallassaan, näin ollen yhteyksiä luetteloon merkittyyn henkilöön.	23.7.2014

▼M7

63.	Pangates International Corp Ltd (alias Pangates)	PO Box 8177 Sharjah Airport International Free Zone United Arab Emirates	Pangates toimii välittäjänä Syyrian hallinnolle suunnattavissa öljyntoimituksissa. Se tukee näin ollen Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä. Se on lisäksi yhteydessä luetteloon merkittyyn Syyrian valtion öljy-yhtiöön Sytroliin.	21.10.2014
64.	Abdulkarim Group (alias Al Karim for Trade and Industry/Al Karim Group)	5797 Damascus Syria	Pangatesin emoyhtiö, jolla on siihen operatiivinen määräysvalta. Tässä ominaisuudessa tukee Syyrian hallintoa ja hyötyy siitä. Se on lisäksi yhteydessä luetteloon merkittyyn Syyrian valtion öljy-yhtiöön Sytroliin.	21.10.2014

▼B

LIITE II

Luettelo 28 artiklassa tarkoitetuista yhteisöistä

Yhteisöt

	Nimi	Tunnistetiedot	Perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
1.	Commercial Bank of Syria	— Damascus Branch, P.O. Box 2231, Moawiya St., Damascus, Syria; — P.O. Box 933, Yousef Azmeh Square, Damascus, Syria; — Aleppo Branch, P.O. Box 2, Kastel Hajjarin St., Aleppo, Syria; SWIFT/BIC: CMSY SY DA; kaikki toimistot eri puolilla maailmaa [NPWMD]; verkkosivusto: http://cbs-bank.sy/En-index.php puh: +963 11 2218890; faksi: +963 11 2216975; keskusjohto: dir.cbs@mail.sy	Valtion omistama pankki, joka antaa rahoitustukea hallinnolle.	13.10.2011